دوردنجی سنه نومرو (۱۰۷۹) ۱۸ صفر سنه ۱۳۱۵ — سالی — ۸ تموز ۳۱۳ • ۲۰ تموز افرنجی سنه ۱۸۹۷

صاحبی و مدیری و محرری عبد الحق حامد افندی

اقدام

محل اداره‌سی

استانبولده باب عالی جاده‌سنده دائرهٔ مخصوصه‌در . آبونه وسائره ایچون اداره‌مزك بشقه شعبه‌سی یوقدر اداره خانه اصحاب مراجعته هرساعت آچیقدر . هیئت تحریریه‌دن بری کیجه‌لری دخی حاضردر

امت اسلامیه و ملت عثمانیه‌نك مادی ومعنوی فائده‌سی موجب اوله‌جق آثار قلمیه‌یه صاحبلرینك امضاسیله دخی صحیفه‌لرمز آچیقدر

استانبول ایچون آبونه قید اولنماز . ولایات وممالك اجنبیه ایچون پوسته اجرتیله براتر سنه‌لکی ۱۸۰ آلتی آیلغی ۹۵ غروشدر. طشره‌دن نقددن بشقه پوسته پولی وپولیجه دخی قبول اولنور

اجرت اعلانات اصحاب مراجعت ایله آبریجه تعیین ایدیلور . آبونه بدلیله اعلانات اجرتنك بروجه پشین اعتبارلی اصول متخذه‌دندر

شرائط اشتراك

نسخه‌سی ۱۰ پاره‌در — هر کون صباحلری نشر اولنور سیاسی علمی ترك غزته‌سیدر — نسخه‌سی ۱۰ پاره‌در

تحریرینی درعهده ایلدیکمز مصور تاریخ حرب برنجی فورمه‌سی ساحهٔ انتشاره وضع اولندی . آبونه اولان ذوات کرامك مطبعه‌مزه مراجعت پورمه‌لری وپراکنده صورتده مبایعه ایده‌جکلرك دخی (۱) غروش فی ایله اشترا ایده بیله جکلری صورت مخصوصه‌صه‌ده عرض اولنور.

مصور تاریخ حرب

آبونه‌سی (۱۰) غروشه

یونان محاربه‌واقعه‌سی دولت علیهٔ عثمانیه‌مزك مفاخر ملیه‌سنه بر علاوهٔ مخصوصه اوله‌جق موقفیات عظامدن معدودردر .

بناءً علیه یونك بر تاریخنی یازارق کتبخانهٔ ملی‌یه یادکار ایتمك املی اوته‌دنبری چلپکر ضمیرمزن ایدی .

تأملات دورا دور نتیجه‌سی اوله‌رق اوبوله‌بر تاریخك وجوده کتیرلمه‌سنی محرر شهیرمزن وجهی بکه تکلیف ایدك .

میر موسی ایله تکلیفمزی قبول ایتمکله برابر کندی مکاتب عسکریه‌مزك اك کزیده اوله‌رق بتشدیریدیکی ارباب وقوف وعرفاندن اولدیغی حالده کندی باشنه بلامذاکره جسارت ایده‌مدیکندن بالذات اوراده یونان وعسکر اوله‌رق حرکات عسکریه‌نك تبدلاتنه عقلی ایرن ضابطان ایله ومطبعه‌ده‌ده نجیب عاصم‌بك برادرمزله مذاکره ایتمك وباخصوص سوقیات ومشیت عسکریه‌ده . استاد محترمی یونان والمانیاده اکمال تحصیل ایتمش اولان برذات عالیقدر ایله فنون عسکریه وسیاسیه ده فوق العاده صاحب وقوف ضابطان عسکریه‌دن بر قاچنك رأی‌مصیب عالیلرندن استفاده‌یه جرأت ایلمك اوزره‌ممکن اوله‌بیله‌جکی درمیان ایتمشیدی .

بوصورتله باشلایان تاریخك برنجی وایکنجی فورمه‌لری — یالکز مقدمه اولمق اوزره — یازیلمش وحاضرلانمش اولوب انجق قونیه‌جق رسمارك فوق العاده معتنا اولمه‌سی وطبع وتمثیله دقت ایدلمه‌سی حسبیله اثر الده اولدیغی حالده طبع و نشری شدیدی‌یه قدر بزی اشغال ایتمشدر .

بوبابده افکار وآرای مصیبه‌لرندن استفاده اولنان ووقایع حربیه‌نك تصویر نجه لازم کلن مذاکراته معاونت بیوران ذوات کرامك اسامیسی فرنه‌مزله اعلان اولنه‌جغی کبی کتاب مذکور اك فورمه‌یی متجاوز ومتعدد رسملر مزین باخصوص غایت ایی کاغد اوزرینه مطبوع اولدیغی حالده مجرد عمومك یوندن بر دانه ایده‌لری تعمیم معارف ایچون ملکمزده ایلك اوله‌جق اهون کتاب نشریله وایده‌دار مباهات اولان (اقدام) اداره‌سنجه دوشونیله‌رك اون غروشه وبریله‌جك وایونه اولان ذواتك اسملری چیریلدیکی مزه درج اولنه‌جقدر .

بهری اون غروش قیمتله ایله آبونه قید اولنان ذواتك اسامیسی مبین جدولدر :

روش

اناطولی ساکنه‌لرندن تورپه خانم

اورنه کوینده‌سی کیلرلی افندی

درسعادت مکتب اعدادی مکلکسنك اوچنجی صنف طلبه‌سندن (٦٩) نومرولی فوزی بك

دیوان همایون قلمی خلفاسندن عزتلو رضا بك

شورای دولت تنظیمات دائره‌سی ملازمه‌لرندن عزتلو محمد الهامی بك افندی

مولود دعوی وکیللرندن مکرمتلو عبد الرزاق افندی

حاجی موصلی مدرسه‌سی طلبه‌سندن مولوی علی غواجه زاده حافظ بکر افندی

۱۰ دارالمعلمین طلبه‌سندن بوزجه اطه‌مه‌نیسی فضیلتلو امین افندی زاده حافظ کاظم افندی

۱۰ غلطه‌ده قورشونلی خانده‌سی اسیر تودیوزی مأمورلرندن اسکدارلی ابراهیم افندی

۱۰ ازمیر ثانی وحکمهٔ بدایت رئیسی فضیلتلو محمد سعد الدین افندی

۱۰ صو مأموری رفعتلو احمد حلمی افندی

۱۰ نور الدین بك

۱۰ اسکدار اعدادیسی دردنجی سنه‌سی شاکردانندن ۸٦ نومرولی محمد افندی

۱۰ خزینهٔ اوقاف همایون محاسبهٔ عمومیه قلمکتبه‌سندن صلاح الدین بك

۱۰ طوب قپو سرای همایونده حرقهٔ سعادت خدمه‌لرندن عزتلو حاجی نظمی بك

۱۰ داخلیه نظارت جلیله‌سی مکتوبی قلمی خلفاسی ومیزاننده‌ن عزتلو اسعد بك

۱۰ بولیاجی کوینده مصرلی حلیم پاشانك دامادی عزتلو محمود ندیم بك

۱۰ بولیاجی کوینده یوسف وحبی افندی

۱۰ باب عالی مأمورین ملکیه قومیسیونی خلفاسندن موالی زاده مصطفی ممتاز افندی

۱۰ مالیه مرکز قلمی کتبه‌سندن محمد راشد افندی

۱۰ لوازمات عمومیه دائره‌سی امر چاوشلرندن احمد یاوش

۱۰ ایکنجی فرقهٔ همایون قومانداتلق دائره‌سنده مستخدم سرچاوش حسن بصری افندی

۱۰ حرقهٔ شریف خدمه‌لرندن صالح بك

۱۰ ایاز پاشاده صالح افندی

۱۰ عسکری بیکباشیلرندن رفعتلو ابراهیم افندی

۱۰ استانبول وابور همایونی سیر سناتی مأموری بوزباشی فتوتلو اسماعیل حق افندی

۱۰ برذات محترم

۱۰ طریزونلی تلغراف مخابره مأمورلرندن رفعتلو شفیق افندی

۱۰ کریدلی علی بك زاده حسن نوری بك

۱۰ طوپخانهٔ نامره اوراق قلمی خلفاسندن عزتلو نوری بك

۲۰ خاصه نظامیه پیاده اوچنجی الاینك دردنجی طابوریك تفنکچیسی رفعتلو طاهر افندی

۱۰ درسعادت ژاندارمه الایی بوزباشیلرندن حق افندی

۱۰ اسکی زغره جماعت اسلامیه کاتبی مصطفی بك

۱۰ نظامیه موتیاب فابریقه‌سی مدیری یکباشی رفعتلو رأفت بك

۱۰ قوسه‌ده دار التدریس مکتبی اوچنجی سنه‌سی طلبه‌سندن حسن وحمد علی افندیلر

۱۰ کرماستی قضاسی مستنطق معاونی یکیشهرلی واصف افندی

۱۰ خاصه لوازم دائره‌سی ایکنجی شعبه‌سی خلفاسندن رفعتلو محمد شوکت افندی

۱۰ خرقهٔ سعادت خدمه‌لرندن بهجت بك

۱۰ محمد افندی

۱۰ امدی دیوان همایون خلفاسندن سعادتلو خلیل بك افندی حضرتلری

۱۰ کیبولی سنجاغی تحریرات مدیری عزتلو عرفان بك

۱۰ « بلدیه طبیبی رفعتلو نوری بك

۱۰ « اشراف‌دن رفعتلو رضا بك

۱۰ « رزی مدیری رفعتلو عادل بك

۱۰ نمونهٔ ترق مکتبك ایکنجی سنه‌سی شاکردانندن (٢٦٢) نومرولی محمد ممدوح افندی

۱۰ طلبهٔ علومدن دکرلیلی حسن تحسین افندی

۱۰ باب عالی داخلیه مکتوبی قلمده رفعتلو کاظم بك

۱۰ قاعده قریبی مسجده‌سی ترکیکی تمثیلی اسماعیل افندی

۱۰ برذات محترم

۱۰ مایین همایونده رفعتلو اسماعیل حق بك افندی

۱۰ ازمیر حمیده عسکری خسته خانه‌سی طبیبلرندن بوزباشی فتوتلو فؤاد افندی

۱۰ دائرهٔ عسکریه مرکز خسته خانه‌سی سراجراجیسی قول اغاسی رفعتلو حسن تحسین افندی

۱۰ تلغراف نظارتی موصل محرراتی بوسته باشیسی حافظ احمد افندی

۱۰ تلغراف نظارتی موصل محرراتی بوسته باشیسی حق افندی

۱۰ تلغراف نظارتی موصللرندن حق افندی

۱۰ « « « حافظ عثمان افندی

۱۰ « « « سلیمان افندی

۱۰ شهر امانت جلیله‌سی قوردون اوقاف صندق امینی عبد الرحیم افندی

۱۰ قوالمق علی غالب افندی

۱۰ چتالجه جفق قوماندان یاوری ملازم اول فتوتلو مصطفی فائق بك

۱۰ طوپخانه‌ده بوغاز کسنده قهوه‌سی شوق بك

۱۰ درسعادت ژاندارمه الای قوماندانی عزتلو حسین بك

۱۰ درسعادت ژاندارمه الاینك اوچنجی طابور قوماندانی رفعتلو ابراهیم بك

۱۰ درسعادت ژاندارمه الاینك اوچنجی طابوریندك ایکنجی بلوك یوز باشیسی فتوتلو احمد افندی

۱۰ درسعادت ژاندارمه الای قلمده مستخدم عزت افندی

۲۰ مکتب عثمانی مدیری عزتلو علی رضا بك

۱۰ حربیهٔ شاهانه ایکنجی صنف طلبه‌سندن توفیق افندی

۱۰ مکتب ملکیه اعدادیسی طلبه‌سندن محمد ضیاء الدین افندی

۱۰ درسعادت مخابره مأمورلرندن رفعتلو علی بك

۱۰ غلطه‌ده چشمه میدانده قهوه‌سی حاجی آغا

۱۰ رودس قرانطینه‌سی کتبخانه‌سی صاحبی حافظ ادهم افندی

۱۰ ایکنجی اردو اوچنجی نشانجی طابوری طلبی عزتلو قدری بك

۱۰ خلیل ادیب بك افندی

۷۵۰ یکون

۱۵۱۹۰ اولکی یکون

۱۵۹٤۰ جمعاً یکون عدد ۱۵۹٤

توجیهات

طرابلس شام متصرفلغی حاسنجاغی متصرفی سعادتلو بدری پاشا حضرتلرینه

حما سنجاغی متصرفلغی طرابلس شام متصرفی سعادتلو ضیا پاشا حضرتلرینه تفویض پیرولس ومنار الهمالك اجرای تحلیفلری مخابره‌سنه انبا قلنمشدر .

مشهود اولان روت وصداقتلرینه مبنی جمعیت رسومیه اعضاسندن سعادتلو نوری پاشا حضرتلرینه ترقیهٔ روم ایلی بکلر بکلکی پایه‌سی وحسن الاکراد قائمقامی عزتلو مصطفی افندی‌یه رتبهٔ ثانیه صنف ممتازی وظائف مأمورینی حسن ایفا ایلمکه‌اولانسه مبنی خداوندکار ولایتی داخلنده یکیشهر قضاسی قائمقامی عزتلو صفوت بکه ترقیماً رتبهٔ ثانیه صنف ممتازی توجیه بیورلمشدر .

نشان

مساعی روتجندانه‌سنه مبنی شورای دولت مالیه دائره‌سی اعضاسندن سعادتلو عارف حکمت بك افندی‌یه ایکنجی رتبه‌دن مجیدی

خیر خواهان سلطنت سنیه‌دن اولمسه مبنی اوستریا دولتك آکنه سفارتی مستشاری اولوب مصلحتکذارلق وظیفه‌سنی ایفا ایتمکله اولان قوت امانولی زیچی‌یه ایکنجی رتبه‌دن مجیدی

شورای دولت نمیز محکمه‌سی اعضاسندن واسیلاکی موزوروس بکه وظائف مأموریتی حسن ایفاده مشاهد اولان سبی وغیرتنه مبنی اوچنجی رتبه‌دن مجیدی

مشهود اولان اقدام ومساعیلرینه مبنی طرابلس شام سنجاغندن شیخ مصطفی افندی زاده محمد صلاح الدین افندی‌یه تبدیلاً وعمل مذکور مشایخندن شیخ علی وجده پولیس اوچنجی قومیسری عطا افندیلره مجدداً دردنجی رتبه‌دن مجیدی

حسن خدمت وغیرتنه مبنی مسازری مارتینم قومپانیه‌سنك آدونام وابوری سواریسی موسیو برقاره دردنجی رتبه‌دن عثمانی

وظائف مأموریتلرنی حسن ایفا ایلمکده اولمرلندن ثانی سیواس ولایتی مجلس اداره‌سی باش کاتبی توفیق افندی‌یه دردنجی رتبه‌دن عثمانی وصامسون اسکله قومپانیه‌سنه مأمور سجل نفوس اداره عمومیه‌سی کتبه‌سندن وفیق بکه رتبهٔ مذکوره‌دن مجیدی نشان ذیشانلری احسان بیورلمشدر .

مدالیه

قدما واصدقای بندکان سلطنت سنیه‌دن عطوفتلو محمد ثانی بك افندی حضرتلرینه التون لیاقت

تخلیص جان خصوصنده مشاهد اولان اقدام ومساعیلرینه مبنی قرنال قضاسی بدایت محکمه‌سی باش کاتبی احمد ووزی کاتبی رضا وضبطیه نظارت بهیه‌سی تحریری محمد افندی‌یه تحسین وضبطیه نظارت وچشمه‌لی جیبین افندیلر ایله ازمیر رنجنیم قواصلرندن سیدی کوبلی محمد چاوش وقاقون چاوشلرنده مستخدم نقلیه طابوری چاوشلرندن صالحه تخلیصیه مدالیه‌لری عنایت واحسان بیورلمشدر .

تبلیغات رسمیه

سینه پاش شهبندر نامه‌سی فخری قپجیلرلغنه درسعادت امتعهٔ داخلیه کمرکی نظارتی تحریراتی قلمی خلفاسندن محمد نهاد بك نمین اولنمش وعمومی ایچمك ذات شوکتمآب حضرت خلافتپناهی‌یه دولت علیه‌لرینه صداقتله ایفای خدمت ایده‌جکنه دائر تحلیفی اجرا قلنمشدر .

داخلیه نظارت جلیله‌سنه حجاز ولایتندن مبعوث تلغرافنامه‌نك صورتیدر :

بنجشنبه وجمعه کونلری ایله بوکون دخی لله‌الحمد جده‌ده وبادی هیچ بر وقوعات اولمدیغی وعلت مذکوره‌نك ارتفه‌سی آتی‌یه بوکود اون الی کون اولدیغی قرائنه اینسکتورلکیله هیئت صحیهٔ عسکریه ولدیه اطبای وابوریه‌نه عطاًجده والی قائمقامغلی وکالتی اشعارلری اکلاشلدیغی معروضدر . ف‌ه تموز سنه ۳۱۳

سایهٔ تسهیلاتوایهٔ حضرت پادشاهیده ادرنه ولایتی داخلنده کائن کومطینه مرکزنده تجارات اجنبیه‌یه مباشرت اولندیغی پوسته وتلغراف نظارت علیه‌سندن بیلدیرلمشدر .

کریدك اهالی اسلامیه‌سی محتاجینی ایچون بودفعه‌ده مبایعه اولنان یك طقوز بوزچوال دقیقدن بش یوز یتمش حاییه‌یه سکز یوز اون یدیسی قدیمه‌یه ایکی یوز اوچی لاشید ایچون یه قدیمه‌یه اوچیوز اون چوالی دخی رسومه وهرایکی یارچه‌سی برطوب اعتبار ایله اقتنص طوب بوبالی آتمشالتی بزی برصندوق ومبایعه وتمامان اجرای طلبه دخی اولوز سکز صندق دوردنده اولدرق حاییه‌یه وکذلك مبایعه ایدیلان الی بوز اون ایکی جفت مختلف نومروده آیاق قابی ایله اعانهٔ عینیه‌دن سکسان الی جفت بوك چوراب قسمه‌یه ودرت بوز الی یدی جفت آیاق قابی ایله کذلك اعانهٔ عینیه‌دن الفی سکز جفت بوك چوراب رسومیه چیتارلق اوزره ایکیشر صندوقه موضوعاً تموزك بشنجی جمعه‌ایرتسی کونی درسعادتدن حرکت ایدن قوپالامه‌یوس قومپانیه‌سنك سن الکیون وابوریله مخابره کوندرلدیکی کریدك اهالی اسلامیه‌سی محتاجینی اعانه قومیسیونندن بیلدیرلمشدر .

تحت حمایهٔ محتشمهٔ حضرت خلافتپناهیده متشکل تأسیسات عسکریه اعانه قومیسیون عمومیسنه اعطا اولنان مالی مبین بوصلدر :

کوتاهیه سنجاغی

مرکز قضاسی

٤۰۰	اشرافدن بشیر افاذاده محمد افندی
٤۵۰	اوچ اویوك قریه‌سندن حسام اوغلی احمد اغا
۲۸۰۰	طوملی بیکار قریه‌سی اهالیسی طرفلرندن
۹۲۲	کوپك « « «
۳۷۲۰	دونالجیلر « « «
۱۳۰۰	ایوالو « « «
۱٤۰۰	طوطش « « «
۱۱۰۰	اقچه شهر « « «
۷۸۸۸	بعض مأمورین وقرا اهالیسی طرفلرندن

اسکیشهر قضاسی

۸۰۰۰	سیدغازی ناحیه‌سی اهالیسی طرفلرندن
۸۲۹۹	بعض قرا وعلات « « «

دفعه قضای مذکوردن

۱۰۰۰	حاجی علی بك محله‌سی اهالیسی طرفلرندن
۹٦۵	بکی « « «
۱٤۰٤	اقچیلان « « «
۲۵۰۰	کوندزلر قریه‌سی « « «
۲۰۰۰	اغاچ حصار « « «
۳۰۰۰	سلچمی « « «
۹۵۹	سپور ویران « « «
۱۵۰۰	اقچیین « « «
۲۰۰٤	یقه‌قای « « «
۱۲۸۸	یورك قریه‌سی « « «
۱۰۰٦۳	سیدغازی ناحیه‌سی « « «
۷۰۸۹	دیکر بعض قرا وعلات « « «

بازیدك سنجاغی

التکرد قضاسی

۱۱۹۵	حزکان علیا قریه‌سی اهالیسی طرفلرندن
۱۱۷۰	ساری « « «
۲۰۱۰	داره‌بی « « «
۱۲۱۵	کاراباو « « «
۱٦۹۰	اوبزا « « «
۱۷۸۵	کورت علی « « «
٤۱۷۳	دیکر بعض قرا « « «

جبل ترک سنجاغی

بیاس قضاسی

۱۰۰۰	ایاس قریه‌سی اهالیسی طرفلرندن
۲۱۵٤	طورق « « «
۱٦٦۰	قورت قولاغی « « «
۱٤۵۰	زیتون بلی « « «
۳۷۳٦	دیکر بعض قرا « « «

مرسین سنجاغی

۱۲۵۰	متصرف سعادتلو ناظم پاشا
۳۷۵	محاسبه‌جی عزتلو محمد توفیق افندی
۳۵۰	جزا رئیسی کامل افندی
٤۵۰	شمندوفر قومیسری حسن افندی
۱۰۸۰	تجاردن ابراهیم نقاش افندی
۵٤۰	« خنا افندی
٦۹۰	کرتلر قریه‌سی اهالیسی طرفلرندن
۹۰۰	صاریلر « « «
۸۸۰۵	بعض مأمورین وقرا « « «

ارطغرل سنجاغی سکود قضاسی

۱۰٦۰	میخالغازی ناحیه‌سی اهالیسی طرفلرندن
۱۷۸۱	آق قریه‌سی « « «
۱٤۸۰	بوز اویوك قصبه‌سی « « «
۹۷۵	دیکر بعض قرا « « «
۱٦٦۰	قضاء مذکور روم ملی معتبرانی «
۵٤۸۸	یکیشهر قضاسی اهالیسی طرفلرندن
۱۵۰	یازارجق ناحیه‌سی « « «

ارزنجان سنجاغی

٤۷۷۵	مرکز اولبعض مأمورین وعلات اهالیسی طرفلرندن
۸۰۰۰	بلوس قضاسنك بعض « « «

دیاربکر سنجاغی مرکز قضاسی

۵۰۰	عزازیان اوغناس افندی
۹۱۰	مسلم قاضی کندی قریه‌سی اهالیسی طرفلرندن
۱۰۷۰	ترکان آجی « « «
۱۰٦۹۵	مرکز لوا مأموریله دیکر بعض قرا وعلات اهالیسی طرفلرندن
۳۸۵۰	بشیری قضاسی قرا اهالیسی طرفلرندن
۱۳۰۰۰	سیورك « « «

دیرك قضاسی

۵۰۰	قائمقام رفعتلو ابراهیم افندی
٤۰۰	نائب فضیلتلو فیض‌اء افندی
۵۹۳۵	دیکر مأمورین وقرا اهالیسی طرفلرندن

ارزنجان سنجاغی رفاهیه قضاسی

٤۰۰	قائمقام رفعتلو حسین حسنی بك
٤۰۰	قومیسیون رئیسی تیمور زاده رفعتلو محمد شریف بك
۳۰۰	موسی الیهك برادری زبیر بك
۹۳۸۵	دیکر مأمورین وقرا وعلات اهالیسی طرفلرندن
۱۸۲۲۰٦	یکون
٤۲۰۲۳۱۹۷	اوله اعلان اولنان
٤۲۲۰۵٤۰۳	جمعاً یکون

کریدك محتاجین اسلامیه‌سنه اعانه اعطا ایدن ذواتك اسامیسی مبین اولوب قومیسیون مخصوصی طرفندن کوندریلان الفی سکز نجی دفترده‌در :

پاره غروش

ولایات

بوسنه‌ده متشکل قومیسیون دفترینك بقیه‌سی

۹۵	چوسوقه زاده ابراهیم اغا
۲۰۹	حاجی مشویك حاجی حسن اغا
۱۹۰	ماشیك زاده مصطفی اغا
۱۱٤	تزلاق ابراهیم اغا
۱۰٤	راشد اغیك کامل افندی
۱٤۲	کیوانی زاده حاجی محمد اغا
۹۵	دلالل اغیك حاجی مصطفی اغا
۲۸۵	موسی الیهك حری خانم
۹۵	شیشیك حاجی حامد اغا
۹۵	چاق عثمانیون صالح اغا
۱۹۰	وزه‌ناق زاده ابراهیم اغا
۹۵	نقاش زاده مصطفی اغا
۱۹۰	حسب زاده ابراهیم افندی
۹۵	حافظ بك ابراهیم اغا
۱۹۰	حسب زاده عاصم افندی
۹۵	تلو حاجی احمد اغا
۹۵	حربه زاده سلیمان اغا
٤۹٤	مرهمی زاده حاجی مصطفی اغا
۱۰٤	کول بك زاده ابراهیم بك
۹۵	غوتیك زاده صالح اغا
۹۵	توالی زاده مصطفی اغا
۲۰۹	تونیك حاجی صالح اغا
۱۹۰	کودمجی زاده محرم اغا
۱۹۰	بزرزینلی اشجی بهرام اغا
۹۵	بولوستیك حاجی مبدا مأمانك حری خانم
۱٤۲	خنکار جامع شریفی امامی حاجی حافظ ابراهیم افندی
٤۷۵	شربه‌زاده حسن اغا
۱۰٤	جنیوزاده محمد افندی
۹۵	ویستولی باغیك صالح بك
۹۵	بحاجی زاده مراد وفهیم اغالر
۱٤۲	قربوشیه عبدی اغا
۲۰۹	برقانیك مصطفی اغا
۱٤۲	کرلی زاده ابراهیم بك
۹۵	باغرلی قصابلرن خیراء اغا
٤۷۵	موزه‌یی زاده مصطفی اغا فدائیه ثانیه
۱۰٤	توجیك حاجی ابراهیم اغا
۹۵	دوقاره زاده احمد اغا
۹۵	اشجی حاجی هاشم اغا
۹۵	رامیك زاده محمد اغا
۹۵	یاسته احمد اغا
۱۹۰	صتولوبك محمد افندی
٤۷۵	جوماره زاده عاصم افندی
۲۸۵	حاجی شیت افندی زاده محمد حمدی افندیلر
۹۵	جنق زاده سعیدك
۹۵	قورتو زاده عبدی اغا
۹۵	دلالل اغیك عبدی اغا
۱٤۲	بحاجی زاده عمر اغا
٤۷۵	جیفك زاده عبداء عابد افندی
۱٤۲	تانیك زاده ابراهیم اغا
۲۸۵	مدرسین کرامدن منق زاده محمد افندی
۱۹۰	عندلیب منوق حاجی مصطفی اغانك حری خانم
۹۵	عندلیب زاده علی افندی
۹۵	سیاهو زاده محمد اغا
۳۸۰	جورجیك محمد افندی
۱۹۰	جاقیله ملازم نوری اغا
۹۵	محروز صالح اغا
۹۵	حاجی حسنویك برادرلری
۱٤۲	جینو زاده مصطفی اغا
۲۸۵	سوتیك احمد اغا
۹۵	قرامارویك عمر اغا
۲۸۵	رامیك زاده احمد اغا
۹۵	موسی الیهك حری خانم
۹۵	اغوشه عبدی اغا
۵۷۰	سلیمان پاشا زاده عمر بك
۹۵	حافظ بك صالح اغا
۹۵	یانوفلی سلیمان بن زیتل
۱۰٤	ستورو زاده یونس اغا
۹۵	عزیز اغیك مصطفی افندی
۹۵	غرمویك حاجی علی اغا
۹۵	سلستره مصطفی اغا
۱۹۰	یطوغی زاده محمد اغا
۹۵	مورنا قویك آدم «
۱۰٤	پاندور زاده محمد «
۹۵	مجاروبك علی «
۹۵	مرادویك صالح اغا
۹۵	بوصواجه‌لی قوستوبك نظیف افندی
۹۵	« عبد الرحمن بك مصطفی بکویك
۱۰٤	قونیجه قصبه‌لی صالح آغیك ادهم اغا
۱۱٤	« حاجی اذر اغا صالح اغیك
۱۹۰	یوسف اغیك محمد اغا
۹۵	برقیك زاده محمد «
۹۵	باروتجی زاده حاجی حافظ محمد افندی
۹۵	قبادانی زاده محمد اغا
۹۵	طوغو زاده حاجی احمد اغا
۹۵	صالیك عزیز اغا
۹۵	حاجیش مصطفی «
۱۹۰	جنیك زاده محمد «
۲۸۵	مرهمی زاده عصمت اغا
۱٤۲	شیخ سری زاده بهاء الدین افندی
۹۵	قولو توره ابراهیم اغا
۱۹۰	سوجو زاده احمد افندی
۱٤۲	قبادانی زاده عبدی اغا
۱۹۰	موسی الیهك حری خانم
۱۹۰	بحاجی زاده صالح اغا
۹۵	سوجوقه زاده صالح اغا
۹۵	بشرویك علی اغا
۱٤۲	نسیرین سلیمان افندی
۹۵	قالو حاجی احمد برادری حاجی صالح اغالر
۹۵	تانیك زاده مصطفی اغا
۱۰٤	مجلس علما اعضاسندن دیزار احمد افندی
۲۳۷	« « حافظ بك نورالدین «
۹۵	حاجی قاریك ابراهیم اغا
۱۰٤	لانچو عمر اغا
۹۵	قوبوجویك شاکر اغا
۱۰٤	غراجان حسین اغا
۱۹۰	برذات طرفلرندن
۱٤۲	بلدیه رئیسی محمد بك
۹۵	جوبك زاده مصطفی اغا
۹۵	پیتو زاده علی افندی
۹۵	موسی الیهك حری خانم
۹۵	« همشیره‌سی خانم
۹۵	مورغیك علی اغا
۵۰۸۲	بوسنه‌ده ساتر بعض حیثیتندان طرفلرندن
۲۲٤۸٦	یکون
۳٤٤٦۷٦۷	اوله اعلان اولنان میالك یکونی
۳٤٦۹۲۵۳	جمعاً یکون

مستخبرات مخصوصهٔ تلغرافیه :

پارس :

پارس قاینه‌سیله لوندره قاینه‌سی ارسنده کریدك امورینه دائر مخابرات جریان ایلدیکی محافل سیاسیه‌ده سوبلنیور .

دومکه :

بوکره دخی بر یدنجی ماوزر فرقه‌سی تشکیل اولندی . تعلیملر اجرا ایدیبورلر .

لوندره :

وودیس پاشا حضرتلری بر قاچ کونه قدر درسعادته کیده‌جکدر .

طورسینا :

بو راده قرانتنه بکله‌ین ترك حجاجنك ایلك قسمی ازمیره متوجهاً حرکت ایتدیلر .

یکیشهر :

ایکنجی اردوی همایونه منسوب نظامیه طابورلری بوراده‌ن مشی حرکت بولندقلری مستخبردر . اکریدره ردیف طابوری دومکه‌دن غلوصه مأمور ایدیلدیك حرکت وشهر مذکوره مواصلتله ارماسز بلك اولشدر .

برلین :

مایین همایون کاتبلرندن نعمان کامل بك افندی حضرتلری سلطنت سنیه سفیریله ملاقات ایلمشدر . مشارالیه حضرتلری بقیه‌ده درسعادته حرکت ایده‌جکدر .

غلوص :

چتالجه، یکیشهر، ترحاله حبسخانه‌لری فراریلری ینه شقاوته متجاسر اولیورلر ایسه‌ده سایهٔ آسا . بشوایهٔ حضرت پادشاهیده عساکر شاهانه‌نك تضییق وتعقیبات واقعه‌سی اوزرینه جمله‌سی فرار ایلمکده درلر . اوله قورقولرندن طاغه فرار ایدن قاردیچه قضاسنه مربوط قلندر برقریه‌سی اهالیسی دخی کاملاً عودت ودخالت ایلدی . دعای پادشاهی ایله مشغولدرلر . اهالی قرا بیدرلی التجا ودخالت ایدیبورلر .

حاییه :

امیر الر قدیمه وجزیره‌نك احوال سائره‌سی حقنده عقد مجلس ایلمشلردر .

چتالجه :

عساکر شاهانه‌یه مخصوص خسته خانه‌لر

دومکه‌یه نقل اولندی . بولدوررديف طابوری سلانیکه متوجهاً حرکت ایلدی . اوزون قره‌لر قریه‌سی اهالیسی جملهٔ زیرجناح مستلزم الفلاح حضرت ظل اللهیه‌یه عرض دخالت والتجا ایدرك بوکره یونانستاندن هجرت وقریه‌لرینه عودتله زراعتلریله مشغولدرلر . بونلر استجوابلرنده «بزی یونانلیلر تهدید واخافه ایدرك زور ایله کنتورديلر . اوراده حکومت یونانیه‌نفوس باشنه یومیه یوزدرهم دقیق اعطا ایدیوردی . برقاچ کون صکره بونیده‌ویرمامکه باشلادی . بدلرمزده یونان حقیر قیوملرمزی دخی غضب ویغما ایتدیلر . آج قالدق . حمایه‌کزه التجا ایدیوروز . یشاسون سلطان . زیتو سلطان » دیمشلردر .

جده :

دون واولکی کون نه‌شهرده نه‌ده تحفظخانه‌ده وبادن وقوعات یوقدر .

تلغراف

پارس ۱۸ تموز — سفراجه تصور اولنان تبدلات شمدیلك تأخیر اولنمشدر .

برلین ۱۸ — باش‌وکیل برنس (هوهنلوهه) کوز موسمنده خدمت دولتدن چکیله‌جکدر .

پارس ۱۸ — قره طاغ برنسنك بیوك اوغلی برنس (دائیلو) نك روسیه ایمپراطورینك کوچك همشیره‌سی غران دوشس (اولغا) ایله نشانلانه‌جغی شیوع بولمشدر .

مادرید ۱۸ — اسپانیا وژاپونیا آره‌سنده کوبا برمعاهده عقد اولندیغنه دائر دوران ایدن شایعه تکذیب اولنمشدر .

لوندره ۱۸ — امریقای جنوبی حکومتلرندن (اورووغوای) جمهوریتی مصارف حربیه‌یه تخصیص ایتمك اوزره بعض انکلیز سرمایه‌دارانندن درت ملیون انکلیز لیراسی استقراضنه موفق اولمشدر .

پارس ۱۸ تموز — اوستریانك خارجیه ناظری قونت (غولوخوفسکی) پارسه مواصلت ایتمشدر .

روما ۱۸ تموز — ایتالیا ایله مراکش آره‌سنده تحدث ایدن اختلاف صورت دوستانه‌ده تسویه اولنمشدر .

طانجه ۱۸ تموز — ایتالیا هیئت سفارت فوق العاده‌سی اون ماه قدر حالك سرایندده مسافر قالدقدن صوکره عودت ایلمشدر . ایتالیا ایله مراکش بینده تحدث ایدن اختلافك تسویه ایدلدیکی تأمین اولنیور .

پارس ۱۸ تموز — اوستریانك خارجیه ناظری قونت (غولوخوفسکی) پارسه کلمشدر . بورادن زوجه‌سنك اقامت ایتدیکی (ووز) ایالتنده (ویتل) قصبه‌سنه کیده‌جکدر . زوجه‌سی برنس (مورا) خاندانندن برفرا نسزدر . فرانسه‌دن مفارقتدن اول فرانسه خارجیه ناظری موسیو (هانوتو) ایله ملاقات ایده‌جکدر .

مج ۱۸ تموز — المانیا بیوك ماتوره‌لری اغستوس افرنجینك بکر مبینده (فراقونیا) نك جهت شمالیه‌سندن بدأ ایده‌جکدر . برنجی وایکنجی فرقهٔ عسکریه ایله پروسیانك سکزنجی واون برنجی اردولری اشتراك ایلیه‌جکدر . ایلول افرنجینك ابتداسنده مذکور درت فرقه (بیه‌بلریه‌د) جوارنده ایمپراطور حضرتلرینك حضورنده‌بیوك برمرسم کیدا جرا ایده‌جکلردر .

پارس ۱۸ تموز — مسقوده‌ده‌متمکن فرانسزلر رئیس حکومت موسیو (فلیکس فور) حضرتلرینه مراجعتله شرفه اولمق ترتیب اولنه‌جق مراسمده حاضر بولنمق اوزره مسقوه‌یی دخی زیارت ایتمنی مصراً تمنی ایتمکلردر ایسه‌ده رئیس مشارالیه جوابنده شمدیلك برکونه‌قرار اتخاذ ایدمه‌یه‌جکنی بیلدرمشدر .

تارب ۱۸ تموز — کوپری قضاسنده مجروح اولمش اولانلرك احوالی موجب تمنویتدر . هیچ بر وفات وقوع بولمامشدر . حربیه ناظری جنرال (بیلو) قضانك اسباب موجبه‌سی ایله کیمسك مسئول اولدیغی اکلاشلمق ایچون سریعاً تدقیقات اجراسنی امر ایلمشدر . محل قضایه بر عسکری قومیسیون کوندرلمشدر .

واشنغتون ۱۸ تموز — (کوبا) آطه‌سنده اسپانیا مأمورلرینك قراری ایله اعدام اولنان دوقتور (رویز) ك فامیلیاسنه تضمینات اولمق اسپانیادن یتمش بش بیك دولار طلب اولنمسی امر بقانك خارجیه ناظری طرفندن مادریده تعیین اولنان سفیره‌امر ویرلمشدر .

لوندره ۱۸ تموز — قرالیچه‌وبقتوریاحضرتلری عموم تبعه‌سنه خطاباً بر بیاننامه نشر ایدوب التمشنجی سنهٔ دوریهٔ قمودیه‌سی مراسمنده بر صورت شوق آمیزانه‌ده اظهار اولنان آثار خالصانهٔ صدق ومحبتدن طولایی بیان تمنویت مخصوصه ایله برابر بوندن بویله دخی تبعه‌سنك استکمال وسائط عمرانیه‌وسعادتی موجب بر صورتده وظیفهٔ حکمدارانه‌یی ایفا ایتمك ایچون عون ولطف الاهی‌یه مظهر اوله‌جغنه امید وار بولندیغنی بیلدیرمشدر .

قوبنهاغ ۱۸ تموز — بلجیقا قرالی لئوبولد حضرتلری بالطق وشمال دکزلری آره‌سنده‌کی قالدن کچه‌رك مملکتنه عودت ایتمك اوزره حرکت ایلمشدر .

استوقهولم ۱۸ تموز — نوروجك (ترومسوز) بلده‌سندن آلتان تلغرافنامه‌یه کوره کشاف (آندره) نك راکب اولدیغی (اغل) نام بالونی لدوس روزکارینك سوقیله ساعتده اوتوز بش کیلومتر سرعت ایله شماله طوغری کیتمکده اولدیغی کورلمشدر .

برلین ۱۸ تموز — ایمپراطور حضرتلرینك احوال صحیه‌سی حقنده موجب تمنویت معلومات آلنمقله ایمپراطوریچه حضرتلری (کیل) ه قدر کیتمك تصورندن فارغ اولمشلردر .

لوندره ۱۸ تموز — (کیبرلای) ده (دوبر) معدنلری چوکمشدر .

شوکنات

ذات شوکتمآب حضرت [illegible] چشمتلو چار حضرتلری طرفندن [illegible] بودو ستانه برتلغرافنامه کلمشدر [illegible] اوروپا غزته‌لرنده کورلمشدر .

سفرای دول اجنبیه دون بیوك [illegible] اوستریا سفارتخانه‌سنده اصالتلو بارون (دوقالیس) جناب‌لرینك تحت ریاستده عقد اجتماع ایلمشلردر .

پارس سفیری عطوفتلو منیر بك افندی حضرتلرینك فرانسه خارجیه ناظری موسیو هانوتو ایله ملاقات ایدرك مصالح جاریه حقنده مشارالیه‌ایله مداوله‌لر افکار ایتمش اولدیغی دونکی پوسته ایله کلن اوروپا غزته‌لرنده کورلمشدر .

اولان درسعادت مخابره‌سی بیله تسالیاولاحلرینك مستدعیاتی منسوب اولدیغی غزته‌یه یازدیغی سرده‌ده بومستدعیاتی حقلی بولمشدی بناءعلیه بزم طرفزدن آرتق فضله سوز سویلمکه لزوم یوقدر . بالکز رومانیامطبوعاتنك اجنبی غزته‌لری قدر اولسون اولاح منافعنه خدمت ایتمامکلری شایان تأسفدر .

(نور) غزته‌سنده اوقونمشدر :

برقاچ کوندن بری یونانستاندن وارد اولان خبرلر مملکتك احوال حاضره‌سنی بك مدهش برصورتده تصویر ایتمکده‌در . تسالیاوکریدندن هجرت ایتمش اولان بیکلرجه‌عائله خلق وسائط تعیشدن ومسکن ومأوادن محروم اوله‌رق اوقاتکذار اضطراب اولمقده اولدقلری کبی خزینهٔ دولت‌یونانه یاقمه دکل مأمورین معاشاتی بیله تسویه‌یه مقتدراولمیه‌جق برحالته کلش وبیوك برادوبی سلاح آتشده طوتمق مجبوریتی ضرورت وسفالتی نهایت نقطه‌یه قدر ایصال ایتمشدر الیوم یونانستانك سلاح آتشده‌طوتمقده اولدیغی اردو ثروت ملکتك منابع عادیه‌سیله بیله متناسب دکل ایکن بوقدر عظیم برمضایقه وبحران زمانمنده هم بویله برادوبنك هم بوز بیکه قریب مهاجرینك مصارفنی تسویه نه قدر مشکل اوله‌جغنی اکلامق تأملات دورا دوره محتاج دکلدر . بوندن ماعدا یونانستان قریباً کلیتلی مقدارده تضمینات حربیه اعطاسیله دخی مکلف اوله‌جقدر . بوکوچك قومك باشنه بوقدر بیوك فلاکتلری کتیرن شئ رأس حکومتده بولنان ذواتك اقتدارسز لغیدر برچوق انتریقه‌وافترالرله مملکتك مقام اقتدارنی احرازه موفق اولمش اولان موسیو دلی یانی حرص شان وشهرتك بر مملکتی نه بیوك بر ورطهٔ فلاکته ایصال ایده‌بیله‌جکنه بوکون قانع اولمش اولمیلدر . دلی یانی قوای عثمانیه‌یه نسبتله اقل قلیل مرتبه‌سنده اولان عسکریی دولت علیه علیهنه سوق ایتدیکی صرده‌ده عجبا اوروپانك یونانستان لهنده مداخله ایده‌جکنه قانعمی ایدی ؟ بردولت یونانلیلره نه قدر محب اولسه محبتی نایمحل بر حمایه شکلنه قلب ایده‌مز . خیالپرستلك وبالا پروازلق بولتیقه‌سنك برقوم ایچون هیچ برزمان نافع اوله‌میه‌جغنی یونان رجال حکومتی وقوعات اخیره‌ایله بك کوزل تقدیر ایده‌بیلمش اولمیدرلر . بیوك یونانستان » تخیل ایتمکدن ایسه اهالیلك اسباب رفاه‌وراحتنی تزیید وتوسیعه اهتمام ایلمك یونان اهالیسی ایچون البته دهازیاده موجب سعادت اولور .

کرید احوالی

قدیمه جوارنده انکلیز عساکریله عثمانلی کوکلیلری آره‌سنده مقاتلات ومجادلات وقوعنه دائر نایمس حوادثی‌یه‌نك آتشه مخابری طرفندن ویریلان حوادثی‌یه مخابر مومی‌الیهك تکذیب ایتمش اولدیغنی دونکی نسخه‌مزده یازمش ایدك . بوبابده مخابر مومی‌الیهك آتشه‌دن چکدیکی تلغرافنامه‌یی عیناً درج ایتمکی مناسب کوردك :

آتنه ۱۴ تموز — قدیمه‌جوارنده‌ووقوع بولان برمجادله اثناسنده بر قاچ انکلیز عسکری تلف اولمش اولدیغنه دائر دون یازدیغم حوادثك اصل واساسی اولمدیغی تحقق ایتدی . بوحوادثی آتشه‌نك دونکی اقسام غزته‌لرندن بری « صاغلام برمشیع » دن آلدیغی معلومانه استناداً درج ایتمش ایدی بالذات اجرا ایتدیکم تحقیقات نتیجه‌سنده حوادث مذکورمنك معروف برکرید سرکرده‌سی طرفندن رئیس وکلا موسیو رالی‌یه (!!) کوندرلمش اولان برمکتوبده حکایه ایدلش اولدیغنی اکلامش وبوصباح انتشار ایدن نیم رسمی . غزته‌لر طرفندن‌ده عیناً نقل ایدلدیکنی کورمش اولدم . یفمدن کیفیتی درحال اشاره‌در تردد ایتمش ایدم . (عجله ایدلمش) فقط مؤخراً ایدیلن تحقیقات بوحوادثك اصل واساسدن کلیاً معرا اولدیغنی اثبات ایدیلدیکی وبوکون موسیو رالی‌ایله کورشدیکمده مومی‌الیه الدیغی مکتوبی کوسترووب بومکتوب مندرجاتنك کلیاً تکذیب ایدلسنی بیان ایلمشدر . کرید سرکرده‌لری وبونانلرك دوستلری بویله اواجیف نشر ایتمکله کندیلرینه نه قدر فنالق ایتمش اولدقلرینی بیلمش اولسه‌لر ملکه بردها تکرار ایتمزلردی .

تسالیادن هجرت ایتمش اولان اهالیٔ خرستیانیه‌نك سر آمدانه‌سی خطاباً تسالیا مأمورین عثمانیه‌سی طرفندن رقطعه تحریرات عمومیه تسطیر اولنه‌رق مال وجانلری وکافهٔ حقوق مشروعه‌لری امین ومحفوظ اولدیغی جهتله مسکنلرینه عودت وایش وکوجلریله اشتغال ایلملری توصیه اولنمش اولدیغی تأیمس غزته‌سنه یازیلیور .

انکلیز غزته‌لرندن مقتبسات

استانبول ۱۴ تموز — مذاکرات صلحیه حقنده اوروپا غزته‌لرنده دوران ایدن روایات مختلفه‌دن صرف نظر حکومت سنیه دول معظمه‌نك توسط دوستانه سنه قارشو مسالمت پرورانه‌برصورتده معامله ایتدیکی جهتله مذاکرات تك حسن نتیجه حاصل ایده‌جکی قویاً مأمولدر . بعض حوادث آجتهلرینك خلاف حقیقت واقع اولان افاده واشعارلری شایان اهمیت واعتماد دکلدر . حدود اوزرنده حرکات نامجاوقوعنه دائر بلغراددن شایع اولان خبرلردنی اصلسزدر .

استانبول ۱۴ تموز — اوروپا دولتلرینك مساعیٔ واقعه‌سی اوروپاده‌صلح ومسالمت عمومیه‌نك تأمین ومحافظه‌سی جهتنه معطوف اولوب یکیدن برمسئله جیقارمق خصوصندن اجتناب ایتمکده اولدیغی برصوره‌ده حکومت سنیه‌نك دنی مقاصد حسنه‌یی صلح واسایشك حفظ وقایه‌یی جهتنه معطوف اولدیغندن وصلحك ادامه وایقاسنی بروظیفهٔ مقدسه بیلدیکندن حال حاضره‌دکی بحرانك برطرف ایدلسی خصوصنده هر وقتکندن زیاده صرف سعی ووزرش ایدلمکده‌در .

روش اتحادالدن استدلال اولندیغنه نظراً صلح امیدلری آن بآن تقویت پذیراولمقده‌در .

آتنه ۱۴ تموز — آلمانیالیلر یونانلیلره شخصی برعداوت حاصل ایتمش ظنیله آتنه‌ده آلمانیالیلر علیهنده بك چوق کین وغیظ حس ایدلمکده‌در . لکن مذاکرات صلحیه‌نك تأخیر اولنمسی یونانستانك اسکی دائملر ایله اویوشمسی خصوصنده کندینه واقع اولان نصایحه سمع اعتبار ایتمدیکندن طولایی بنه کندی سببیت ویردیکی ظن اولنیور .

هرنه حال ایسه یونان حکومتی اك نهایت اکلادی که ۱۸۹۳ سنه‌سی کانون اولنك اونجی کونی نشر ایدیلن پرقانون موجبنجه یونان متابعتدن ترشح ایدن بالانلره تضمینه اولمق اوزره اخیراً حایه‌لرك اسلامیه ایله انکلیز عسکری بینده مجادله وقوعه کلدیکنه دائر بر شایعه جیقارلمش وهر طویدقلرینی عیناً نقل ایتمك عادتلری اولان اوروپا مطبوعاتی طرفندن بوشایعه‌ده نشر ایدلمش اولدیغی جهتله صوك نسخه‌لرمزك برنده تکذیب ایتمش ایدك . صوك ورود ایدن انکلیز غزته‌لرنده یونان بالانلره دائر انکلیز مجلس مبعوثانده دخی برخرج آلنه‌مامش اولدیغی اوقومش اولدیغمزدن شو برقاچ سطر جنی قاره‌لی وظائفدن عداً ایدك . مجلس اعیانده موسیو لوسون کریده‌ده انکلیز عسکریله مسلمانان کوکلیلری بینده‌بر مجادله وقوعه کلدیکنه وانکلیز عسکرندن برقاچنك اتلاف ایدلدیکنه دائر غزته لرده یازیلان تلغرافنامه‌لرك اصلی اولوب اولمدیغنی سؤال ایتمش اوزرینه موسیو غوشن جوابنده بووقعه‌یه دائر اوته‌دن بریدن برطاقم سوزلر طویلمقده‌ایسه‌ده رسماً هیچ برخبر آلنه‌مدیغنی بیان ایلمشدر .

بوندن استدلال اولنیورکه یونانلرك اشاعه ایتدکلری کبی برچوق کمسه‌نك تلفنه سببیت ویره‌جك قدر مهم بر غوغا دکل حتی بر ایکی کشی بینده مضاربه دخی وقوع بولمامشدر .

تسالیا اولاحلری

بکرشده نشر اولنان (اندهباندانس رومن) غزته‌سنده اوقونمشدر :

محاربهٔ اخیره‌دن مقدم واثنای محاربه‌ده رومانیا مطبوعاتندن برقسمنك یونانلیلق لهنده ابراز ایلدکلری فرط محبتك آرتق اثری کورلمز اولدی . ابتدای محاصله‌ایله‌برابر بکرش غزته‌سی دولت علیه ملکندنه مکتوبی اولاح عناصرینك منافع حقیقیه‌سنی حس تقدیر ایده‌مکسزین یونانلیر لهنه وقف خدمات ایامشلر ایدی ازجمله (دره‌ستاه آ) و (آدوه‌وول) غزته‌لری محاربه‌نك مبادیسنده یونانلیلر یارلاق مظفریتلر استانبله غافلانه برطرفکیریلك کوسترمشلردر . بو غزته‌لر عادتا انتیکی اتریا جمعیتك رومانیاده برشعبه‌سی مقامنه کچمشلردی وروم جماعتندن آلدقلری تشکرنامه‌لری غرور وتفاخرله نشر ایدیورلردی .

غریبدرکه یونانلیلغك بو یاوه‌کو مدافعلری اولاح منافعنك مروجی اولمغله افتخار ایدیورلر وجدانلری اولاح ویونان منافعی جمع ومزج ایده‌بیله‌جك قدر واسعمیدر ؟ ممالك دولت علیه‌ده ساکن اولاحلرك منافع حیاتی یونان تملرك افکار ومطالعاتنه نه قدر ضد اولدیغی بودفعه تمامیله تظاهر ایتدی چونکه بو ایکی غزته ستونلرینی یونانلیلرك ترویج آمال ومنافعنه حصر ایتدیکی اثناده اولاحلر ترکلرله برلکده یونانلیرك علیهنه استعمال سلاح ایتدکلری کبی شمدی‌ده اون یدی سنه‌دن بری حقیقی برمنبع ظلم واعتساف وسفالت کلمش اولان یونان اداره‌سندن رهایاب اولمق ایچون صاحب نفوذ ذواتك کافه‌سنه استدعالر یاغدیرمقده بولنمقدردر یونان عثمانی اداره‌سنی هرصورتله عادل ، مشفق بولیورلر . بو اهالینك مستدعیاتی اوقدر جدی وبونکله‌برابر اوقدرمحقدرکه مذاکرات صلحیه‌یه سرعت ممکنه ایله نتیجه ویرمکی ارزو ایدن متحد اوروپایی دوشندیرمش وتمدیدمذاکراته سببیت ویرمشدر .

تان غزته‌سنك یونان طرفکیرلکی ایله معروف ایکیلیك ... بورکاه‌لر حنجرلر صوقان اوادالر ایسه بیا ... مکدن عاجزم ... عجبا بهای حسنم اوقدره جیغ‌ـ‌ـری ؟ دیه هیچ مراق ایتمه ... هله کندیکی برکره بازار رغبته جیقار ... اول مزاد بیك لیرادن باشلامزسه بکاده قتان راضیه دیمیورلر ... نازلم المدن نه مالار کچدی ؟ ... بن پاره ایده‌جك متاعی یکنظرده اکلارم . سنك خلقهٔ مالك اولدیغك خزینهٔ حسنك یانده سیغورطه‌لی خانلر ، قبه‌لی حاملر قاچ پاره ایدر؟ والله برباقیسکی بك اوغلنك بتون اراداتلرینه دکیشمم !... هله سن شوبابه‌نم آرقه‌مه بردوش‌ده چارشو ایچنه ... شیق برقویه ایله شیشلی‌یه‌کاغد خانه‌یه طوغری چیقالم ! ... هی‌ده هی !. اکر بتون میراث پدیلرك کوکلنی سودایه کیه‌لرینی یغمایه ویرمزایسه‌لك بوزمه قوه‌دیه توکور ... بر تکاهکه بیك اسیر بوزلو . هرنار زلفك برعاشقه کمند اولور . یا ! نازلم !... بوکوزلكك محفظه ایچنده محبوس طوران بیرلانطه‌لره بکزیبور . اوتی آجلی ... کوستردمی ... ایسته‌ینه دکر فیأتیله تقدیم ایتمی ... سن سوزمی دیکله‌ده باق نه قدر بکلره تاج سر اولورسك ... بلوده بویله بیك درلوحنت ایچنده قابالی اوطوره اوطوره حالك نه اولهجق؟ کنجلکمده یاکدامتلکی برمعرفت ظن ایدرك بزی محافظه‌بیور ... بشریتك بوچرکاب رذائلی نصل اولمش ده بزم اومزدن جریانه‌برمجرا آرایور؟ دیدم . حولی المده بولندیغی ایچون تبدیل معامله‌یه امکان قالامشدی . شاشیردم . خاطر نوازلقله مألوفیتم حسبیله بر سوق طبیعی بنی لوازم ژاکتی ایفایه سوق ایتدی . کوتوردم حولی‌یی الده ویردم . الرنی بورا بورا سیلدکدن سکره حولی‌یی بورنه‌نه کوتوروب باغین باغین قوقلاییه‌رق دیدیکه :

— اوح !.. اوح ! .. کنجلك قوقویر ... طراوت قوقویر ... بونه صبر شکن رایحه ؟ ... یاوروم بو حولی‌یی سینه کده‌می قوروندك ؟

طوندردیغی شو مقدمه‌دن سوزی نره‌یه کتیره‌جکنی اکلادیغمدن بر خلجان کسیلدم . جوابه قدرتم قالدی . ثم بو سکوتمی ایتدیکی او بی ادبانه التفاتلرك حسن تأثیرندن متولد بر محجوبیت اثری ظن ایدوب صداسنی اغزندن چیقان کلمه‌لرك عدد توارده نسبتنده طاتلیلا . شدیره‌رق دیدیکه :

— جانفیین طورمه اوبله !.. والله ایچمه باغینلقلر کلیور... ماشاءالله !.. چوق کوزل کوردم . فقط سنك کبی بویله بوقدر عقله ضرر ویرنه تصادف ایتمامشدم... هله شوقاشلره‌باق .

مبالغه‌سز بیك کیه‌دکر ... اوآهو کوزلر

« اقدام » نك تفرقه‌سی (۳۵)

عفت

محرری : حسین رحمی

ذهننمدن بوراده تصرع ایده‌میه‌جکم یکدیکرینه میان بیك درلو فکرلر کلوب کچدی . قلبو آچلدی . قادین جیقیوردی . بن ده اولانجه قدرت تدقیقیه‌مله بوزنه ، اطوارینه ، سوزلرینه دقت ایتمکه حاضرلانمدم ... نهایت جیقدی . وجهنده سنلیه متناسب دوشمه‌یه‌جك شوخانه برتبسم وارِدی . کرتانه بادانه‌اوستنه بادانا سوریلن قاغشمش پورتوکلنمش بر دیوار کبی سنه‌لرله دوزکون سونکرینه یالانلنمش اولان اوسپاه‌دکی قاتمرلیق آرهسنده آتشلی بر حیات سفهانه‌نك بتون متاعی کزلنمش ، بتون فضائل نسوانیه‌نك یینه اوسونکرله اوچهره‌دن سیلنمش اولدیغنی کوردم . کوز اوجلرنده اغزینك اطرافنده پیدا اولمش یولتان خطوطی ، اوحیات [illegible] سندهکی اردیاطلاسون عالملرینك برشعر رذائلی اوقودرکبی بردرور اوقودم . دردحال اکلادمکه بوقادین اولدن مال ایکن حسب النسب شمدی دلال اولمش ... بوتقریم اوزرینه « آمان اللهم سن فاتضلرینك بوژده چمتی غائب ایدن دائملرله اتلاف حاصل ایتمکچه تضمینات حربیه ایچون مالیوندن هیچ برکیسه یونانستانه برپاره ویرمیه‌جکدر . نتیجهٔ حال ، یونان حکومتی تضمینات حربیه‌یی اعطا ایتمکه میال اولان اسکی دائملرینك وکیللریله اتلاف حاصل ایده بیلمك ایچون آزچوق پوله یاتوب نیم رسمی صورتده مذاکراته شروع ایلمشدر . بومذاکرات موفقیت حاصل ایده‌جکی محقق عدا ولنیور . یونانستان کندیسنی بر بار تقبلدن قورتارمق ایچون تضمینات حربیه‌یی تماماً تأدیه ایتمك اقتضا ایدر . اسکی دائملر بومناسبتله کندی منفعتلرینی ـ فاتضلرینك خیلی تنزیل ایدلش اولدیغی حالده بیله ـ تأمین ایده بیلملرندن ممنوندرلر . اکلاشیلیورکه یونان حکومتی وداش وکیللری شمدی‌یه قدراوچنجی فقط اهمیت نقطهٔ نظرنجه برنجی بر مادمی نظر مطالعه‌یه الق خصوصنده اهال ایتمشلردر .

بوده کاغد تداولی برینه الثون اقچه وضع ایتمك وفضله کاغدلری موقع تداولدن چکمك بالاخره مجبوری اولان کاغد تداولی بستون اوتادلرن قالدرمق اصولیله یونانستانك اعتبار مالیسنی اعاده ایلمك چاره‌سیدر . بو صورتله یونانستانك استحصال ایلیه‌جکی منافع اشمار وایضاحدن بریدر .

اکر یونانستان بوماده حقنده‌هیچ اصلاحات اجرا ایتمز سه ظاهردرکه کاغددراخیلر قیمتنی محافظه ایده‌مدکدن بشقه‌زیاده دوشه‌جکندن بوکاغاتاً اسکی ویکی بورجلری ایچون برفرائق فائض برینه وایکی ویلکه‌ده ایکی بچق دراخمی اعطا ایتمکه مجبور اوله‌جقدر .

ایشته بومملکتك ودائملرك تجربینه یکانه سیدر . بوسببدن منافع ملیه ایله دائملرك منافعنه تضمینات حربیه‌دن دها آغر بوخامت تولد ایدر .

ظن عمومی خلافه اوله‌رق یونان دائملرینك قسم کلیسی آلمانیالی ایدلدیغنی‌ده اخبار ایتمك فوائددن خالی دکلدر .

صوك قوبونلرك تأدیه‌سی کوسترمکه ایکیوز اللی ملیون انکلیزده ایکیوز اوتوز ملیون آلمانیاده یالکز اوتوز ملیون فرانسه‌ده‌کی دائملره عائددر .

غلوصدن یونانستانه عزیمت ایده‌جك اولانلرك اون کونه قدر عودت ایتملری ایچون کفالت ویرملری اقتضا ایتدیکی بویله برکفالت ویرلدیکی حالده مساعده اولندیغی روایت اولنیور .

اوشنغتون ۱۴ تموز — آمریقا سناتوسلر مناسبات خارجیه قومیته‌سی هاوائی جزیره‌لرینك آمریقایه الحاقنه دائر اولان لایحه‌یی بلا تعدیل واصلاح قبول وتصدیق اولنمسی توصیه‌یه قرار ویرمشدر .

یونان حوادثی ـ تضمینات حربیه‌نك تأدیه‌سی ضمننده یونان حکومتی براستقراض عقد ایتمك اوزره بانکرلر ایله مذاکره‌یه کیرشمش ومذاکرات جاریه‌ده استقراضك شرائط اساسیه‌سی تقرر ایتمش اولدیغی تأمین اولنیور .

§ آتنه ـ مورهٔ تیمورپولك آتنه موقفنده اوتوز ایکی بیك دراخمیك براختلاس میدانه چیقارلمشدر .

§ درسعادت سفیری سابق برنس مارورو استاداً درج ایتمش ایدی بالذات اجرا ایتدیکم تحقیقات نتیجه‌سنده حوادث مذکورمنك معروف برکرید سرکرده‌سی طرفندن رئیس وکلا موسیو رالی‌یه (!!) کوندرلمش اولان برمکتوبده حکایه ایدلش اولدیغنی اکلامش وبوصباح انتشار ایدن نیم رسمی . غزته‌لر طرفندن‌ده عیناً نقل ایدلدیکنی کورمش اولدم . یفمدن کیفیتی درحال اشاره‌در تردد ایتمش ایدم . (عجله ایدلمش) فقط مؤخراً ایدیلن تحقیقات بوحوادثك اصل واساسدن کلیاً معرا اولدیغنی اثبات ایدیلدیکی وبوکون موسیو رالی‌ایله کورشدیکمده مومی‌الیه الدیغی مکتوبی کوسترووب بومکتوب مندرجاتنك کلیاً تکذیب ایدلسنی بیان ایلمشدر . کرید سرکرده‌لری وبونانلرك دوستلری بویله اواجیف نشر ایتمکله کندیلرینه نه قدر فنالق ایتمش اولدقلرینی بیلمش اولسه‌لر ملکه بردها تکرار ایتمزلردی .

تسالیادن هجرت ایتمش اولان اهالیٔ خرستیانیه‌نك سر آمدانه‌سی خطاباً تسالیا مأمورین عثمانیه‌سی طرفندن رقطعه تحریرات عمومیه تسطیر اولنه‌رق مال وجانلری وکافهٔ حقوق مشروعه‌لری امین ومحفوظ اولدیغی جهتله مسکنلرینه عودت وایش وکوجلریله اشتغال ایلملری توصیه اولنمش اولدیغی تأیمس غزته‌سنه یازیلیور .

اکر یونانستان بوماده حقنده‌هیچ اصلاحات اجرا ایتمز سه ظاهردرکه کاغددراخیلر قیمتنی محافظه ایده‌مدکدن بشقه‌زیاده دوشه‌جکندن بوکاغاتاً اسکی ویکی بورجلری ایچون برفرائق فائض برینه وایکی ویلکه‌ده ایکی بچق دراخمی اعطا ایتمکه مجبور اوله‌جقدر .

ایشته بومملکتك ودائملرك تجربینه یکانه سیدر . بوسببدن منافع ملیه ایله دائملرك منافعنه تضمینات حربیه‌دن دها آغر بوخامت تولد ایدر .

ظن عمومی خلافه اوله‌رق یونان دائملرینك قسم کلیسی آلمانیالی ایدلدیغنی‌ده اخبار ایتمك فوائددن خالی دکلدر .

صوك قوبونلرك تأدیه‌سی کوسترمکه ایکیوز اللی ملیون انکلیزده ایکیوز اوتوز ملیون آلمانیاده یالکز اوتوز ملیون فرانسه‌ده‌کی دائملره عائددر .

غلوصدن یونانستانه عزیمت ایده‌جك اولانلرك اون کونه قدر عودت ایتملری ایچون کفالت ویرملری اقتضا ایتدیکی بویله برکفالت ویرلدیکی حالده مساعده اولندیغی روایت اولنیور .

اوشنغتون ۱۴ تموز — آمریقا سناتوسلر مناسبات خارجیه قومیته‌سی هاوائی جزیره‌لرینك آمریقایه الحاقنه دائر اولان لایحه‌یی بلا تعدیل واصلاح قبول وتصدیق اولنمسی توصیه‌یه قرار ویرمشدر .

یونان حوادثی ـ تضمینات حربیه‌نك تأدیه‌سی ضمننده یونان حکومتی براستقراض عقد ایتمك اوزره بانکرلر ایله مذاکره‌یه کیرشمش ومذاکرات جاریه‌ده استقراضك شرائط اساسیه‌سی تقرر ایتمش اولدیغی تأمین اولنیور .

§ آتنه ـ مورهٔ تیمورپولك آتنه موقفنده اوتوز ایکی بیك دراخمیك براختلاس میدانه چیقارلمشدر .

§ درسعادت سفیری سابق برنس مارورو

— سن بو اودن چیقه‌جمیسك ؟.. یوقه باشکی کوزکی یاره‌رق چیقاره‌یمی ؟..

دیدم . بونا کهانی حدتمدن قاری بردن بره آغالادی . فقط بنه درحال کندینی طوپلایه‌رق مردیونی ایکیشر اوچر باصه‌رق آتلامه ایله اینوب کندینی او آتشه طارآتدی . بن آرتق کندیسنی تعقیبه لزوم کورمیوب مردیون باشنده طوردم . چارشافنی فلان دوزلتدکدن صوکره بر الی سوقاق قپوسنك زنبرهکی اوزرینه آتوب اشاغیدن لاالهایله بر صدا ایله بکا دیدیکه :

— قباحت بنده اولدی . بردن بره بك آچیلدم . . . اوبایغین کوزلری کورر کورمز صبر واحتیاطه محال قالدی . فقط مراق ایتمه... سنك کبی اهل یردهلرك چوغنی کوردم . اویله حدته نه‌لزوم وار یاوروم ! . . بن بوراید کندی حسابه کلدم ... بنی « نرمی » بك کوندردی . « نرمی » بی بیلدك یا ؟ کچن سنه کوك سوده اوبوردك یاقیجی کوزلرك سوزه سوزه مجنونه چویرمش اولدیغك نرمی‌یی ؟.. آنش سودا کدن بی‌چاره اوغلان تاصباح یاندم اه دیه باغیریور . الك اولادی چاپرچاپریاتیور... سنك کوزل کوزلرك وارسه اونك‌ده قاسه طولوسی لیراسی وار ... هپسی سنك اوغوروکه صرف ایتمك ایچون

مابعدی وار

بن‌ده بویله سنك کبی اوتانیر صیقیلردم . کوکل بازارکاهه بك کچ چیقدم . یاپویله نم سکا دنیایی قونیه‌یی اکلاتدیغم کبی بکا ایشی آکلاتان، اوکومه دوش . یول کوسترن اولمدی . هپسی بواش بواش کیدی عقلجغم ایله‌بولدم... بولدم اما نیله‌یه‌یم؟.. بك کچ قالمشم ... آل سودا ویرسودا درکن عمرمك ایکندی اذانی اوقونی وبردی . اولی سوموکی آتمدیغم حرطاره شمدی اشتیاقی افهام ایچون کوز سوزیبورم . نظر رغبتلریمی درلو ناز ونیازلر ایله جلبه اوغرا . شیوم ده کوره‌مز لکدن اکلامازلقدن کلمه‌رك : « واه ! واه ! راضیه بك پورلتمشك ... کوزلرك بلده‌قالمش... شقه دکل ... یاشك ایکی اوتوزه دیریبور ... » دیورلر . . . اوسوزدیکم کوزلری اختیارلی بایغنلی ظن ایدیبورلر ... انسان قوجاوبور اما کوکل قوجاوبور قیزم ... شو حالمله بنه بك چوق کنجلری جیمدن چیقاریرم یا ! .. الآن کوزلرمك دردآهنی چکن بك چوق اقامه‌لرم وار ... وارامها هپسی ده کهنه زنباره ... کوکل اویله‌لرینه تنزل ایتمیور بوقه ...

برباران ملامت کبی چهره‌عصمتمه قارشی یاغان پوسوزلرك هر بری زهر کین بر اوق اولمش ده منموبت نسائیه‌مه اونولز رخنه‌لر آچیور ظن ایتدم . قاری‌یی اندن زیاده دیکله‌مکه محلم قالدی . فقط شدت یأس وحجاب‌دن ایکی چکم بربرینه کیلدلنمشدی . قاربنك اوزرینه بوریوب تبه‌لمك ، بك چوق شی سویلمك ایستدیکم حالده بونلرك برینه مقتدر اوله‌میوب یالکز !

— خانم یاکلیش کلمشکز ... آرادیکز بن دکلم ... هایدی طورمیکز اومدن چیقکز ..

دیه بیلدم .

قاری‌اوکروه نسوانه مخصوص اولان شیلقچه بر قهقهه صالیو بردکدن صوکره کوزلرینی کوزلرمك ایچنه دیکوب دیدیکه :

— بکا ابی‌باق قیزم ... قنان راضیه حرکتنده خطا ایتمز ... سکر آیدر بن سنك دقیق احوالکله مشغولم ... سن هر درلو علم وهنره آشنا « عفت » خانم دکلیسك ؟ متوفی بدرکك اسمی شاکر افندی دکلی؟ اولوم درجه‌سنده خسته بر والده‌ك یوقی ؟.. دها سنی سه سویله‌یمی؟ حال وقتکده بك دوشکون... اقتصادن صباحه هان بیه‌جکك یوق کبی ... شمدی سویله باقه‌لم هب بو دیدکلرم یلانمی طوغریمی ؟..

ارتق باشم یوستبون دوندی . اطرافه باقدم . اومزك ارقه جهتده بولنان بوستاندن زم صفه‌نك نجرمسی اوکنه فصولیه صرغلری طیامشلر . هان آنلردن برینی چکوب ایچریه الهرق آنکله قاربنك اوزرینه بوریوب :

قوردراتو رومانیاده کائن جفتلکتانه کتمك اوزره اتنه‌بنك حرکت اتجزدن اول قرال یورکی حضرتلرینك حضوریته قبول اولنوب برمدت ملاقات جریان ایلمشدر .

§ روسیه سفائن حربیه‌سندن (تیقوله) نام زورهلینك طائفه‌سیله‌یره‌ده افراد اهالی آرمسنده وقوع بولان عربده روسیه‌ده اهمیتله تلقی اولنسه رق یونانلیلرك روسیه لیلر علیهنده شدت خصومتنه بردلیل عد اولنمش وبومأموله روسیه غزته‌لرینه شدید المأل مقالات درج ایدلشدر .

اتنه سفیری موسیو (اونو) نك وبردیکی ایضاحات اوزرینه بترسبورغدن ویریان امر اوزرینه مذکور زورهلینك قوماندای قرال حضرتلرینی زیارت ایلمش وزرهلیده خارجیه ناظری موسیو اسقولودی‌یه براوکله ضیافتی کشیده واون اوچ باره‌طوپ انداخت قلنمشدر .

§ سوده‌دن یره‌یه ایکی ایتالیا طوربیدوسی کیتمشدر .

§ افراد وضابطانه بالامدت رخصت ویرلمسنه وترمویه‌یه بر فرقهٔ کافیه ابقاسیله قسم اعظمنك صله‌لرینه مورد ایده‌یلمرلی ایچون بوصورتله تسهیلات کوسترلمسنه کچن چنجیلنه کونی یونان وکلاسنك عقد ایتدیکی مجلسده قرار ویرلمش ایسه‌ده بو قرار بر قاچ کون صوکره موقع اجرایه وضع اولنه‌جق ایمش .

موسیو استویلوفك برملاقات

بلغارستان رئیس نظاری موسیو استویلوف ورماده ایکن شهرمذکوردن منتشر (ایتالی) غزته‌سی محرراولردن بری کندیسیله ملاقات ایدوب شرق احوال حاضره‌سی حقنده رأینی استفسار ایلمشدر . بحث بلغارستان بولیتقه‌سنه انتقال ایتدکده موسیو استویلوف شوسوزلری سویلمشدر :

بزم روسیه دولتیله اولان مناسباتمز اوروپاده یاکش محاکمه میدان ویریور روسیه واسع برملکت ، قوی الشکیمه بردولت اولدیغندن هم جوارلق حسیله بزم بودولته برمیل وانهماك مخصوص ارائه ایتمه مز طبیعیدر برنجی صنفدن اولان دول معظمه‌نك بیله بترسبورغ قابینه‌سنك مودتی جلبه جالشدقلری کورلیورمی؟ بوکاسبب التیه‌کندی منفعتلرندن بشقه برشی دکلدر دول معظمه‌نك منافعی روسیه ایله خوش کچنمك مرکزنده اولنجه بزم کبی کوچك برقومك بر بویوك قومشوایله مناسبات دوستانه تأسیسنه جالشمسی امور طبیعیه دن معدود اولمزمی ؟ ذاتاً بزم عموم هم جوارمزله مناسباتمز صورت حسنه ده جریان ایتمکده در اوستریا ومماللك ساره ایله عقد ایتدیکمز تجارت مقاوله‌نامه‌لری بوکا دلیلدرالیوم ایتالیا ایله دخی برمقاوله عقدینه جالیشیورز .

روسیه دیپلوماتلرینك تبدیلی

پترسبورغدن کیتوردی هرالد غزته‌سی مخبر مخصوصنك افاده‌سنه نظراً برقاچ کوندن بری روسیه‌ده دیپلوماتلرك تبدیله دائر محافل رسمیه‌ده بك چوق قیل وقال جریان ایتمشدر .

اولاًحال کبی کوریان شاه‌لر شمدی حقیقته تحول ایدر کبی کورلیور . اوفیسیال مساژه غزته‌سنك ایلك نسخه‌لرندن بریسی روسیه‌نك استوقهولم سفیری موسیو زینوویفك موسیو دونلیدوفك یرینه استانبول سفارتی موقع مهمنه تعیین ایدلدیکنی حاوی کوریله‌جکدر . مشار الیه موسیو دونلیدوف برمقدار استراحته محتاج اولدیغنی بیان ایتمشدر . کندی ارزوسیله بوماسفارتی درعهده ایده‌جکی روایت اولنیور . روسیه‌نك طهران سفیری موسیو دوبوزوفك دخی موسیوزینوویفك یرینه استوقهولم سفیری تعیین اولنه‌جغی سویلنیور .

موسیو دوبوزوفك یرینه شمدیکی جنیفه سفیری آرکیرو پولو تعیین ایدیله‌جکدر . روسیه خارجیه نظارتنك اشیا دائره‌سی مدیر معاونی موسیو غوبوستوف قره طاغ نزدینه سفیر نصب ایدلمك احتمالی قوتلیدر . فرض اولان بومنصوبك اك مهمی موسیو زینوویفك موسیو دونلیدوفه خلف اولمسیدر . موسیو دونلیدوف ایسه بردیپلوماتك اولقله شهرت بولمشدر . لکن موسیو زینوویف دها ماهر بردیپلوماتدر .

غزیده‌سه جیقان زمان غزته‌سندن :

جزیره‌مزدن محاربه‌یه کیدن رومملرك احوالی جزیره‌مزدن یونان محاربه‌سنه کیدن رومملرك بیله ودومکه محاربه‌لرنده برقسمی تلف اولوب واولدیغی وبرقسمیده یونان اردوسی ترك ایتمك اوزره بریده آج سوسز طولاشدقلری بوندن اول ایشیدلمش ایدی اخیراً الدیغمز معلومانه کوره بونلردن بر ایکی دانه‌سیده دیکر یونان عساکریله برابر اسیر دوشمشلردر .

مرقومملرك استانبولده کوردکلری حسن معامله واستراحتی مملکتلرنده ویلکه‌ده رؤیالرنده بیله کورمدکلرندن انده‌ده یونان اوقدارشرینه تحریراً استانبولده‌کی حسن حالدن بحث ایدرلر . انکه‌ده نه عالمده بولندیغنی سؤال ایدرلر . انه‌ده‌کی اوقداشلری اسیرلرك بوحالدرینی کورنجه کندیسنك حقیقتاً جهنم ایچنده یاشادیغنه حکم ایدرك جکمکده‌اولدیغی ضرورت وسفالتدن بحث ایله محاربه‌یه کیتدیکنه پشمان اولدیغنی ومحاربه اثناسنده کندیسنك‌ده اسیر دوشه‌رك هیچ اولمزسه دوچار اولدیغی شو سفالتدن قورتیله مدیغنه تأسف ایدرك جواباً استانبوله یازمشدر .

فلبه‌ده آوسترویالی مغبه (اناسیمون)ك قاتلی اولمق اوزره اتهام ایدیلن برنس حضرتلرینك یاورانندن بوزباشی (بوچمف) ایله شریك جنایتلری سابق فلبه پولیس مدیری (نووه‌لیچ) وزائده (بوغدان)ك محاکمه‌لری اوکرزده‌کی چهارشنبه کونی سنجاق محکمه‌سنده رؤیت ایدیله‌جکدر . ..متهمیندن بوزباشی بوچمفك قائم بدری دامادینی مدافعه ایتمك اوزره الیوم دعوی وکالتیله اشتغال ایدن سابق خارجیه ناظری (غره قوف) ه بش یوز لیرا وعد وتکلیف ایلمش ایسه‌ده موسی‌الیه قبول ایتمامشدر . بناءعلیه فلبه دعوی وکیللرندن یوانوف (بوچمف)ك موسیو تولف (نووه‌لیچ)ك اسقوروشوفسکی دخی ژاندارمه (بوغدان)ك مدافعه‌وکالتی درعهده ایلمشلردر .

اولیا چلبی سیاحتنامه‌سنك

اوچنجی وردنجی جلدلری

مذکور جلدلرك دخی طبعنه باشلانلمق اوزره در بو ایکی جلده ده آبونه اولمق ارزو بیوران ذواتك مطبعه‌مزه مراجعتله اسملریی دفتر مخصوصنه قید ایتدیرملری لازمدر .

بو ایکی جلدك نشری ختام بولدقده نشر اولنان دیکر جلدلرك فیئاتی ترقی ایده‌جکندن مذکور جلدلرك اکمالنه قدر دون فیئاتدن استفاده ارزو- سنده بولنانلرك مطبعه‌مزه مراجعت ایتمسی وبو جلدك اکمال نشرنده بر مجیدیه‌یه جیقارلمسی مقرردر . بناءً علیه بوجلدلری هنوز ایدنمیانلرك اداره‌خانه‌مزه مراجعت ایلملری اقتضا ایدر .

اولیا چلبی سیاحتنامه‌سنك ایکی جلدی بر مجیدیه‌دن عبارت اولق اوزره اوچنجی وردنجی جلدلرینه ایونه اولان ذوات کرامك اسامیسی :

عدد	
١	تجارت اداره‌سی ممیزی عزتلو علی بك افندی
١	سرای بوسنه‌ده سابق زاده عزتلو عبداه فهیم افندی
١	میرزا صالح افندی
١	بر ذات محترم طرفندن
١	کوبریلی زاده سعید بك افندی
١	طوبخانهٔ عامره ذمت مأموری یوزباشی قوتلو عثمان بهجت افندی
١	سواری بشنجی الایك الای کاتبی رفعتلو محمد فرید افندی
١	درسعادت پوسته‌خانه‌سی تعهد مأموری عزتلو ابراهیم نشئت بك
١	ایکنجی دائرهٔ بلدیه سرمهندسی عزتلو حسین حسنی افندی
١	ایکنجی دائرهٔ بلدیه املاك تحصیلداری رفعتلو محمد افندی
١٠	بکون
١١٠	اولیه مقید اولان
١٢٠	جمعاً بکون

ولایات شاهانه ایله خارجده ایونه اولان ذواته نشر اولنان فرق اوچ فورمه‌دن عبارت اولان برنجی جلدینی کوندرمك ایچون پوسته پارمسی اولق اوزره سواحلده بولنانلرك تعهد ایتمه‌سیله بش غروش داخلده بولنانلرك یدی غروش کوندرملریی مقدم اعلان ایتمش ایدك بوکره دخی مذکور نشاتك ایکنجی جلدینی تشکیل ایدن اوتوز فورمه کاملاً طبع اولنه‌رق بتمش اولدیغندن داخل ایچون تعهدلی اولمق بش یوچق وساحل ایچون‌دردت غروش ارسال اطلری اقتضا ایدر .

اولیا چلبی سیاحتنامه‌سی

بنه تعالی اولیا چلبی سیاحتنامه‌سنك برنجی وایکنجی جلدلری رسیدهٔ حد ختام اولدی . آبونه اولانلرك فورمه‌لریی الدیرملری رجا اولنور .

قبرس غزته‌سندن مقتبسدر :

قتل

مساریه‌ناحیه‌سنه تابع برستونه قریه‌لی برخرستیان طرفندن وادیلی‌لی اولوب قریهٔ مزبوره‌ده یونان بر اسلام دلیقانلیسی قصداً تلف ایدلمش وقاتل مرقوم فرار ایتمکده ایکن مقتولك برادری طرفندن دوردست اولنه‌رق محاره تسلیم قلنمش اولدیغی کورمش اولان بش الی شخص کیجه‌لین برطرفه اختفا ایدرك مرقوم دلیقانلی خانه‌سنه کینمکده ایکن اکسرین اوزرینه هجوم ایله ایی‌ده‌تلف ایلمکلری وفقط بونلرك کیلردن اولدقلری اکلاشلمکله مدینی استخبارات موثوقه‌سی جهه‌سندن بولنمشدر .

اولاری جزیره داخلنده قتل ویاسرقت کبی جنایات وقوعبولدیغی ایشیدیلدیکی زمان بکدن خاطره باف قضاسی تبادر ایدر وبشته بر جهتده وقوعبولدیغی اکلاشیلدیغنده استغراب اولنوردی تحدیکی حالده بو قضیه برعکس اولوب بشته طرفلرده قتل وجنایات ساژه وقوعبولقده اولدیغی حالده باف قضاسنده جنایت نه‌دوچك اولدیغی اونودیلیور وباف قضاسنده‌ر جنایتك وقوعبولماسی تعجب وبلکه حیرتی جلب ایدیور . عجب بوکا سبب نه‌در ؟

شبهه یوقکه ، ساژ خصوصاتده اولان اهلیت واقتدارندن صرفنظر بالخاصه پولیس امورنده ابراز ایدیلکی مهارت مکمله ایله کسب تمیز ایدن ، باف پولیس قوماندانی میستر تودور ماور قوردراتوه تفویض واعطا اولنان مأذونیت اوزرینه موی‌الیه طرفندن اتخاذ اولنان تدابیرحسنه واجرا آت‌معیه‌نك ثمرهٔ جلیه‌سیدر .

بوتدابیر واجرا آت ایسه جزیره خلقنك عصرلردن بری الیشوب تبدل اداره ایله‌برابر الفا ایدیلان اصول انضباطیهٔ عثمانیه‌نك یرده‌یچه قدر باف قضاسنده تطبیق وتشییدیدر .

بوحقیقت بوکون کرك حکومت محلیه وکرك بالعموم اهالی طرفندن تصدیق ومحامل رحمیه‌ده تقدیر وتحسین اولدیغی حالده ساژ قضاله دخی او اصولك تعمیم اولنامسنده‌کی حکمت وعلتی اکلایه‌میورز . عوام کروهی هنوز طرز جدید ادارمزك معناسنی بیله تقدیر ایده‌مه‌یورك رذالته تحویل ایلنلردنکه ایکیده بروده انواع جنایات وقوعه کلیور . بوحالده باف قضاسی پولیس اصولیك ساژ قضالرده دخی اجراسنجه نه‌عذور اولدیغی بیله‌میور .

هله اصول محاکمه‌نك جزیره‌یه‌وخصوصلرده‌کی عدم توافقی بشقه‌جه دوشنیله‌جك برمسئله اولیور . مظنون استنطاق اولنیور . شاهدلر آووقاتلرك مخالطه وسنطرلر- ینك ودها طوغریسی انشکجه حکمی آلان تضییق ومعامله‌لردن ودیکر جهتدن مظنون علیهك قورتیلوب کندیلریدن اخذ انتقام ایلمسی قورقوسندن ناشی شهادتلرینی کتم ایتمکه مجبور اولیورلر .

اینته بو سبلردن ایلری کلکده‌درکه قتل کبی جنایاتك اوکی النه‌مامق شویله طورسون تکثری بیله منع ایدیله‌میور .

بونك ایچون باف قضاسی اصولیك ساژ قضاله تشبثلی حکومت محلیه‌دن طلب ونمی ایلمکی وظیفه‌دن عد ایدرز .

دونکی کون غلوص وسلانیك پوسته‌سندن عودت ایدن ادارهٔ مخصوصه‌نك اطنه وایوریله ایکی یوزقرق سکز نفرضعفای عساکر شاهانه بالورود بوندن بحر سیاه‌اسکله‌لرینه عائد یوزالمی ایکی نفری مذکور وایوریله نجنبه کونی مملکتلرینه کوندریله‌جکی ومتباقی ٦٩ نفریده اذمید وبادرمه‌یه عائد بولندیغندن محلرینه کوندرلمك اوزره بکلریکی خسته‌خانه‌سنه نقل ایدلشلردر .

اوستریا سفیری اصالتلو بارون دوقالیس جنابلری طرفندن دون کیجه بیوکدره‌ده سفارتخانه‌ده برضیافت کشیده ایدلشدر . مذکور ضیافتده درسعادت‌ده‌کی عموم سفرای دول اجنبیه ایله برچوق ذوات کرام مدعو حاضر بولنمشلردر .

دخان — اولاری دخانك استعمالی روسیه‌ده شدتله ممنوع اولوب متجاسرلری الك شدید مجازات ایله جزالاندیریلیرایکن برنجی (پتره) استعمالنك برمضرت اولدیغنی بیلمکله برابر الك شدید تدابیر اتخاذی ایله‌منع اولنه‌مامش اولدیغنی کوره‌رك باری خزینهٔ دولت ایچون برمنبع استفاده اولق اوزره استعماله مساعده ایلمش وبر انحصار تشکیلی ایله امتیازنی براتکلیز آمیراله صاتمشدر تاریخ مذکوردن کچن حزیرانك اواخرینه قدر ایکی یوزسنه مرور ایتمشدر . روسیه دولتی الیوم صرف واستهلاك اولنان بهر کیلواوندن یوزده یکرمی نسبتنده بررسم اخذ واستیفا ایتدکدن بشقه دخان فدانلری غرسنه زراعتی بالتشویق توتونجیلکی برنجی موقعه قدر ایصال ایده بیلمشدر . ایکی سنه اول روسیه‌ده ادراك اولنان دخان پیراقلری الاتمش ایکی ملیون الی یوز طقسان اوچ بیك بش یوز سکسان درت کیلویه واوتوز ایکی فابریقه‌ده اعمال اولنان سیغاره بش ملیاره بالغ اولمشیدی .

برنس ماوروقوردراتو — یونانك درسعادت سفیر اخیری برنس نیقوله ماوروقوردراتو برارنده نامادی موسیو بالطه‌جی وکریمه‌سی مادام بالطه‌جی ایله رومانیادهکی جفتلکتانه متوجه‌اً کچن جمعه ایرتسی کونی آنه‌دن حرکت ایلمشدر .

موسی الیه‌دون (سوماطره) وایوریله درسعادت لیمانه مواصلت ورومانیایه متوجهاً حرکت ایتمشدر .

دونمای همایونه مخصوص بعض اشیایی حامل بولنان سعادت وایوری قلعهٔ سلطانیه‌یه مواصلتله اشیای مذکوره‌یی دونمای همایونه تسلیم ایلمکده اولدیغی ایشیدلمشدر .

زرهلی محمودیه فرقتین همایونك تعمیرات وانشا آتنك تسریعی لزومی نظارت جلیلهٔ بحریه‌دن ایجاب ایدنلره امر اولندیغی ایشیدلمشدر .

امورمالیه — غلطه بوروسی هیئت نظارتی ریاستنه بانکر زیسی افندینك انتخاب وتعیین بیوریلدیغی یازلمشیدی .

موی‌الیه بوندن اول دخی امور مالیه‌مزه دائر تنظیم وتقدیم ایتمش اولدیغی متعدد لایحه‌لر مظهر تقدیر اوله‌رق نشان عالی احسانیله تلطیف بیوریلدیغی کبی بوکره دخی خزینهٔ جلیله‌نك سنوی اون التی بیك لیرا براستفاده سنی تأمین ایده‌بیله‌جك بصورتی مرجع عالیسنه عرض ایلمشدر .

زیسی افندی دیون عمومیه‌نك سنهٔ اخیره لایحه‌مطبوعه‌سنی مطالعه ایلدیکی زمان حدکفایه‌یه بالغ اولدقده تشاسیله الیوم اسهام عمومیه‌مزه فئ اعتباریسی اوزرینه تأدیه اولنقده اولان یوزده بره بربع دها علاوه اولنه‌رق بیلمسنه مدار اولق اوزره فصله وارداتدن تشکیل اولنوب سنهٔ اخیره ختامنده دردت یوز اوتوز درت بیك اوچ یوز یکرمی ایکی لیرای عثمانی وقرق ایکی غروشك سنوی یوزده برنجق فائض ایله‌باق عثمانی‌یه مودوع اولدیغنی کورنجه خزینهٔ جلیله‌یه برخدمت اولق اوزره بوبابده‌کی مطالعه‌سنی تحریراً بیان وایضاح ایتمشدر .

اسهام عمومیه‌مزه‌فئ اعتباریسی اوزرینه تادیه قلنان یوزده بر فائض اسهام مذکوره‌نك فئ جاریسنه نسبةً یوزده بش تشکیل ایتمکده اولدیغندن احتیاط سرمایه‌سی نامیله جمع اولنان درت یوز اوتوز درت بیك اوچ یوز یکرمی لیرا یوزده برنجق حسابیله سنوی تقریباً التی بیك لیرا فائض کتیرمکده اولدیغی حالده بیاسه‌دن (د) و (ث) ترتیبی اسهامندن ایکی ملیون صاتون آلتوب حفظ ایدیله‌جك اولور ایسه فائض اوله‌رق سنوی یکرمی ایکی بیك لیرا آلنمش اوله‌جقدر .

حرکت ارض — اوستریانك (لایباخ) قصبه‌سنده وقوع بولان زلزله بش یوز بیك فلورینك خساری موجب اولمشدر .

§ افریقی حزیرانك اون بشنجی کونی امر- یقانك مکیقا قطعه‌سنده شدتلی زلزله‌لر وقوع بولدیغی یازلمشیدی .

محلدن آلنان تفصیلاته نظراً حرکات ارضیه مکیقانك بر اوجندن اوبر اوجنه قدر حس اولنوب برنجی دفعه‌سنده یکرمی التی وایکنجیسنده اون ثانیه دوام ایتمشدر . (تهوآنه‌بك) قصبه‌سی کاملاً خراب اولوب سکز بیك نفوسه بالغ اولان سکنه‌سی طاغلره قاچمشلردر . تلفاتك مقداری هنوز اکلاشیله‌مامش ایسه‌ده برقاچ یوزه بالغ اولدیغی تخمین اولنمشدر . بعض طرفلرده بر چاتلاپوب هولتك خفره‌لر پیدا اولمشدر . امریقانك قطعات ساژه‌سنده دخی حس اولنوب اینجه‌یه خساری موجب اولمش ایسه‌ده تلفات وقوع بولمامشدر .

کامل پاشا وایوریه‌نك ایهتو دولتلو جواد پاشا حضرتلرینی کریده ایصال ایتمك اوزره حاضر لنه‌یرلش اولدیغی استخبار قلنمشدر .

معدن قضاسی — افریقانك (کمبرلای) قطعه‌سنده (بوئر) معدننك چوکدیکی تلغراف ایله بیلدیریلیور .

اشبو قضاده بر خیلی اوروپالی والی یرلی افریقالی تلف اولمشلردر .

هندستان حوادثی

انکلتره حکومتك توجی وادیسنده وازیریلرك تأدیی ضمننده جنرال قوری بردك قوماندانسده عسکر ارسال ایتدیکی یازلمش ایدی . جنرال قوری برد اخیراً اهل قبائله خطاباً بر بیاننامه نشر ایتمش اولدیغی هندستاندن کلن تلغرافنامه‌لرك جمله‌سی اشعار ایتمکدر .

بوبیاننامه‌ده اهالیلرك مسیوکی قوماندانسده‌کی انکلیز عسکری اوزرینه هجوم ایدلدیکنی وبو هجوم انکلیز عسکری برصورت دوستانه‌ده قبول اولندقدن صکره بردن بره بر صورت خدعه کارانه‌ده وقوعه کلدیکنی درمیان ایدییور . صکره جنرال اعلان ایدییورکه انکلیز حکومتی مقدار کافی عسکرله کندیسنی محل وقعه‌یه ارسال ایتمش ومقابله‌ده بوله‌جقلرك تأدیب واطاعت ایتدیرلمسنه مأمور ایدلشدر . مقصدی میزارایله شراناده نه قدر مواقع مستحکمه وارسه مقابله اولنسون اولنمسون کافه‌سنی هدم وخراب ایتمك

وحکومت کندیسنی دعوت ایدنجیه قدرمیزارده اقامت ایلمکدر .

انکلیز عسکری اوزرینه هجومه جرأت ایدنلر کلوب کندیسیله مذاکرات اجرا ایدیکی حالده انکلیز حکومتی آنلر اوزرینه نه جزا ترتیب ایتدیکنی سویله‌جك ایمش .

رومانیا ، بلغارستان — الیوم مجارستانده برادری برنس (فیلیپ دو قوبورغ)نك صیفیه سنده بولنان بلغارستان برنسی فردیناند حضرتلرینك رومانیایه کیدرك قرال (شارل) حضرتلرینی زیارت ایده‌جکی برقاچ دفعه اعلان وتأمین ایدلش وحتی زیارت مذکوره‌یه اهمیت مخصوصهٔ سیاسیه اسنادی ایله غزته‌لرده اوزون اوزادی مقالات دخی درج اولنمش ایکن کچن جمعه ایرتسی کونی صوفیه‌دن کشیده قلنان برتلغرافنامه‌ده برنس فردیناند حضرتلرینك نه قریباً ونه‌ده بعده رومانیایه کیتمه‌جکی شایع اولدیغی بیان اولنیور .

ذخیره فیئاتی — اوروپا بیاسه‌لرنده دوام ایدییور .

رژی حاصلاتی — حزیران آینك حاصلاتی یوز الی درت بیك لیرایه بالغ اولمشدر .

دون صباح وزان اولان لدوس روز کاریتك کیتدیکه کسب شدت ایلمسندن وحاصل اولان تلاطم دریادن بکی قوبیه بوستان وساژه‌حوله- سیله قلش بولتان قاپقلر باریته‌یه‌یه رق ایچرویه عزیمت ایتمش اولدقلری کبی سیزه‌خانه‌اسکله‌سنده مقید ٥٣ نومرولی آلاینه‌لی جاوش اوغلی محمدك صلاپوریه‌سی عجم طاغی اوکلرینه کلدیکنده قره‌یه دوشه‌رك بارجه‌لاتمسنه رمق قالمشکن یکی قبو لیمانك درت جفته فلکه‌سی همان امدادینه یتشه‌رك وتخلیص ایلیه‌رك قوم قبو اسکله‌سنه‌ده‌ایندیرلمشدر ، سورمنه‌لی احمد رئیسك سوار اولدیغی کمور حموله‌لی ٣ طونیلاتو تعلق صندالی دخی یکی قبو اسکله‌سندن حرکت ایدوب قوم قبو قلعه‌سی دکز حامنك خدامنده قره‌یه دوشمکده بولندیغی حالده بنه قره‌غول فلکه‌سی ویکی قبولیمانك درت جفته‌فلکه‌سی همان مبحوث عنه صندالك اوزرینه کیدوب هیچ برقضا وقوعه کلمکسزین قورتارمشلردر .

کرك یکی قبو لیمان ، کرك قره‌غول فلکه‌سنك دروننده بولنان افراد غیرتهادك بوبابده واقع اولان خدمات جانسپارانه‌لری سزاوار تقدیر وفیر بولنمشدر .

روسیه باقنوطی — یکی باقنوطه ایله مبادله اولنق شرطیله ایدیٔ تداولدن قالدیرلمسی بابیورلدیٔ ایمپراطوری لازم کلن فرسوده‌لغنی — اسکی باقنوطه‌دن — مدت معینه ظرفنده اون بش ملیون اوچ بیك‌درت یوز التمش یدی روبله‌لی ارائه ومبادله اولنمامش وبناءً علیه دکرسز قالمش اولسنه مبنی یکی باقنوطه‌لردن اولمقداری ایدیٔ تداولدن رفع واحراق واعما ایدلشدر . الیوم ایدیٔ تداوله قالان مقداری برملیار التمش سکز ملیون یدی یوز سکسان بیك روبله‌دن عبارتدر .

اولکی کون اقشام اوزری ساعت اوتوز بچق قرارلرنده موسوی ملتدن نسیم داود ومیخال بلا- دن شوکتك صندالیه راکب اولاوقی حکومیه کیده‌جکلری صره‌ده مذکور اسکله صندالیلرندن شوکت وحمدی نوبت کندولرینك اولدیغی حالده شوکتك کنورمسنه موافقت ایتمملرندن شوکتك صندالیی دوبروب جلمه‌سی دکزه دوشمشلر ایسه‌ده اطرافدن یتشوب تخلیص اولنمشلردر .

بغداد ووان ولایتلرینك منحل اولان معارف محاسبه مأمورلقلرینه تعیین اولنق اوزره کچده ایدیلان اعلانات اوزرینه مسابقه امتحانه طالب اولانلرك قسم اعظمی امور ومعاملات حسابیه‌ده مستخدم اولدقلرندن رد ایدلشلردر . اوصاف مطلوبه‌یی حائز وصرف امور مالیه ایله متوغل مأمورینك مراجعتی ضمننده امتحانك اجراسی برمدت قلیله دها تأخیر اولنه‌جغندن طالب اولانلرك اولکی اعلان ایله دخی بیان واخطار ایدلدیکی وجهله بازار ایرتسی وپنجشنبه کونلری ساعت التیدن مقلوزه قدر معارف نظارت جلیله‌سنده متشکل قومیسیونه مراجعتله برای امتحان اسملریی قید ایتدیرملری ومصدق ترجمهٔ حال ورقه‌لریله مأموریت وبرائت ذمت مضبطه‌لریی دخی مذکور قومیسیونه کتورملری اعلان اولنور .

مصر فوق العاده قومیسیری غازی دولتلو مختار پاشا حضرتلرینك مخدومی پلوران حضرت شهریاریدن میرالای عزتلو محمود بك افندی دون خدیویه قومپانیه‌سنك (القاهره) واپوریله اسکندریه‌دن درسعادته کلمشدر .

روسیه‌دن مبایعه اولنقده اولان اسبلردن یوز یکرمی رأس بادکیر روسیه قومپانیه‌سنك واپوریله درسعادته باورودارایه واپوریله سرکجی اسکله‌سنه اخراج ایدلشدر .

اسوج نوروج دولتلك درسعادت سفارتی اتاشه ملیتری بیکباشی موسیو ایصال بیره‌دن وارنه تجار وکیلی عزتلو رفیق بك ودرت خانه‌ده یکرمی نفوس دوم ایلی مهاجرین اسلامیه‌سی وارنه‌دن .

مجروحین عساکر شاهانه‌یی تداوی ایلمك اوزره درسعادته بولنان روس صلیب احمر جمعیتی نجنبله کونی اودسایه متوجهاً شهرمزدن مفارقت ایده‌جکلری ایشیدلمشدر .

روسیه نشاتلری — روسیه ایمپراطوری حضرتلری طرفندن فرانسه‌نك صوفیه جنرال قونسولوسی ویقوفت (دوبنیت ویل) ه (سن ایستانسلاس) نشانتك برنجی رتبه‌سی وطرنوه مزه‌یولیدی مونسنیور (قله‌مان) ه (سنت آن) نشانتك برنجی واسلمیه مزه‌یولیدی مونسنیور (برواسیوس) ه (سن ولادیمیر) نشانتك ایکنجی رتبه‌سی اهدا اولنمشدر .

موسیو لائو — انکلتره دولتلك مأمورین مالیه‌سندن اولان مومی الیه بکن جمعه کونی قرال یورکی حضرتلری ایله ملاقات ایتمشدر .

بلغارستان امارتنك حربیه نظارتی مکاتب اعدادیه ، عسکریه وحربیه‌نك شاکردانی امتحانلری ختام بولدقده قرعه افرادی ایله برلکده خدمت عسکریه‌لریی ایفایه مباشرت ایتملریی امر وردیف ضابطلری نامزدلکی امتحانلرینك تموز رومینك ابتدا سندن اون بشنه قدر وکانون ثانیك اون بشندن اوتوزینه قدر اجرا اولنه‌جغنی اعلان ایلمشدر .

هرکه فابریقهٔ همایونی معمولات ومنسوجاتندن برمجموعهٔ منتخبه‌نك اعانه سرکیسنده تشهیر اولنه‌جغی ومعمولات مذکوره‌نك بوکونلرده کوندریله‌جکی ایشیدلشدر .

سلانیك ومناستر ولایتلری مالیه مفتشی سعادتلو رفعت بك افندی حضرتلری دون اقشام محل مأموریت علیه‌لرینه متوجهاً حرکت ایتمشلردر .

قضای مدهش — تیوردقن اشعار اولنیورکه: فیشکل طاغلرنده فیشکل ومایتوان قریه‌لرینك محتاج اولدقلری صویی حاصل ایدن جفته جسیم صو بندلری اخیراً منهدم اولهرق متراکم اولان صولر دوشس وادیسنی سیلابه بوغش اورالر- دهکی خانه‌لری برله یکسان ایلدیکی کی اغاجلری کوکندن قلع جسیم قیاری اوکنه قاتوب شدتله سیلان ایتمش اولدیغندن وادیی سراپا تخریب ایلمشدر شمدی‌یه قدر طقوزجسد بوله‌بیلوب یکرمی اوتوز کشیده نام ونشانی بولدر .

اوروپانك اك یوکسك کوبریسی — قولونیادن اشعار اولندیغنه کوره رمه نهری اوزرنده مونفستن نام محله‌ده اخیراً انشا ایدیان کوبرینك رسم کشادی تموز افرنجیك اون بشنجی کونی برنس لئوپولد دو بروسك حضورنده اجرا ایدلشدر . بوکوبری اوروپاده بولنان کوبرلرك جمله‌سندن یوکسك اولدیغی اوزره بر قوغی حائزدر . مذکور کوری برنجی ایمپراطور کیلیومك سنهٔ دوریهٔ میلادیه‌سی اولان افرنجی مارتك یکرمی ایکنجی کونی اکمال ایدلش اولدیغندن آلمانیا ایمپراطوری حضرتلری کوبرینك ایمپراطور کیلیوم کوبریسی تسمیه‌سی امر ایلمشدر .

انکلتره‌ده انشا آت بحریه — انکلتره حکومتك عوام قاره‌سنه اعطا ایدیکی انشا آت بحریه لایحه‌سی اوچنجی قرائتده تماماً وبلا مخالفت تصویب وقبول اولنمشدر بولایحه‌ده تکلیف اولنان انشا آت جسیمه میانده دوور لیمانك اوچ میلیون انکلیز لیراسی صرفیله یکرمی زورهلی وکوچك قطعه‌لر بر مقدار سفائنك بارتمسنه مساعد اوله‌بیله‌جك برحوض حائه افراغی ، هونغ قونغ ترسانه‌سنك توسیعی ، جبل الطارق بوغازینك برقات برقی تحکیمی دخی تکلیف اولنمشدر .

کانلر ، کیدنلر — روسیه‌نك وارنه قونسولوسی موسیو (قسطنطین جرفاوسکی) والمانیانك ازمیر قونسولوسی موسیو (غالی) اولکی کون شهرمزه کلمشلردر .

یونان سفارتنك باش ترجمانی قونت بیوزی) ایله زوجه‌سی یارسدن شهریمزه

مصاحبه

مصاحبه علمیه : مورخلره دائر

« یارسدن »

مصاحبه‌دن عبرتیمیزله فلسفهٔ تاریخدن ولخاصه ایکی ساعتهٔ مزده مدار بحث ایتدیکمز آلمان مورخی ... نك دستور فلسفه‌سندن دم اوراجز : بو آرتق فلسفهٔ تاریخ قالادی . چونکه بو شمیه‌سی ... پاشایی باشه بر علم تشکیل ایلهدی . سیولوژی) دیدکلری علم اجتماعی نامی آلدی . صرك ابتدا سنده علم اجتماعی بوقدی . فلسفهٔ تاریخ واردی . آلمان فیلسوفلرندن (فیخته) ، (ولتز) ، بو فلسفه‌نك طرفه‌ندر . یعنی تاریخدن نه چیقارلر . (رانکه) بو ایکی فلسفه‌نك مسلکنا مسورذکری مرده‌ی بیتشیور ، بك چوق نقطه‌لر وجه تاریخه ایراته تابع اولیور فقط بو فلسفهٔ تاریخ بحثدنکی تاریخی قبول ایتمیور ، چونکه اولاً فلسفه‌نك اساسی ... ایلهدر ، تصورلاندن مرکبدر . تاریخکنکی ایسه عکس غیر اعتباریدر ، تصدیقلاندن متشکلدر ؛ تصورات ، تصدیقات کلماریی بو موقعده استعمال بلمکه ... فی اعتراض ایدیلر اولور ... بز تصدیق وتصوری معناده قوللانمازز ... دیمك ایسته‌یورمز که : مثلا ذاتی ذاق روسو ، معلوم‌یاه ، شرائط اجتماعیه اوزرینه ... فلسفه یوروتیور ، آناطری ابتدای امیده هب ... بریندن آیری بر حالده بشیاور تصور ایدیور ... و تصور صرف اعتباریدر ، بوکز محض تصورلاندر ، چونکه بز طبع بشری ، ماهیت بشری ، حوائج بشری بیلیورز ، یونان فیلسوفی ایله متفقاً « انسان بر حیوان مدنیدر » دیبورز . بشریت ایچون اویله بر دم ترقه‌نك بوجزیزینه قطعاً اعتقادیوقدر ... ایشته (رانکه) نك ادعاسجه فلسفه بویله اعتبار ، تصور اوزرینه مؤسسدر ، ملاحظاتی ، تتباتی بو صورتله یوروته بیلیر ، حال بوکه تاریخ تصوراته هیچ ساجاز ، تصدیقلاندن هیچ آیرالماز ، بالفرض انسانلری تا ابتدادن بری ناصل ایدیلر ، ناصل اولدیلرسه اویله آلیر ، اعتباراته ، فرضیاته قویولاز ... چونکه ، جزئی فکرلر اکلاشیلیر ، تاریخك ماهیتی ، اصلی بو دستوره تطبیق قبول ایتمز .

ثانیاً : فلسفهٔ شمیه تمامیتنه احکام قطعیه‌یه دستر اولور . مثلا شرائط اجتماعیه‌یه دائر بوروین بر فلسفه بویله‌یه عائدیت بر حکم قطعی ویرر . تاریخدن ایسه بویله بر نتیجه استحصال ایدلز . بو نقطهٔ نظردن دخی فلسفه وتاریخ یکدیکرینه میایندرلر .

حاصلی تاریخ فلسفه‌یه معاونت ایده بیلر ، ذاتاً هرکیمکه یکدیکرینه معاوندرلر ... فقط فلسفه‌وتاریخ هرنجهقدر متحدالمآل اولمالارز ، بونقطهٔ نظردن آلنیرسه ... ذاتاًده شمدی‌یه قدر بویله آلنیوروزی ـ فلسفهٔ تاریخ مقبول عد ایدلز . برینك تعالیسنه ، تجاوبنه خدمت ایدن ماده‌لر اوبرینك ضررینه اغفاله بادی اولور .

مع مافیه بواحتیاطی اورته‌یه قویدقدن صوکره (رانکه) تاریخ ایچون فلسفه‌دن بری چوق استفاده‌لر چیقاریبور : بالفرض بوعصرك آلمانلرجه اك بیوك فیلسوفه ، (هه‌غل) ، استاذاً عقل وقلبدن منبعث منتسب ترقیات عظمای فکریه‌ده متفرق فصلار کوریور ، بویله بر فکر تورده‌یور ، بیوبور . شرائط موجوده‌ده مرعیدون برینك یرینه قائم اولیور ، فقط اویله قائم اولیورکه عظمتی ، قدرتی غائب ایدیور ، بوزلیور .

بو افکاری ، بو حادثانی (رانکه) بر بر رصحیفهٔ تاریخنده بولیور ، کوستریورکه بو نقطه (هه‌غل) نك تحولات فکریه‌یه عائد فلسفه‌سنی تصوراندن تصدیقانه کچیرمکدن ، اعتباردن حقیقی قلب ایلهمکدن عبارتدر .

بو یوله (رانکه) دهما ایلری کیدیبور : شو ترقیاتی ، باشدن باشه بر دوره ، بر فکر کلی تلقی ایلهیور . لسانیزه ، طعمزه کوره : « لیس علی الله بمستنکر ایدیجمع العالم فی واحد » دیمك آرزو ایدیبور . ذاتاً (رانکه) اتخاذه بر اهمیت مخصوصه ویریور .

لسانیزله بر بحث فلسفی‌یی افاده ایتمك یکا ، بو حاجزه بك مشکل کلیور . چونکه تعبیرات ، اصطلاحات یوق . واردیسه ده نچه معروف دکل . بو مبحثده فیلسوف شوبله دیمك ایسته‌یور : انسانك ترقیسی ، تقلی ، تکاملی ایچون زمحورتام ، وداثره مکمله واردرکه اولوکال معسو . مانه ایله باشلارز ، کیت کیده تأثیرات تمثل ایله اغلاه ، زواله اوغرار ، بوزولور . فقط صوکره یه نه کلالدرجت ایدر . بو فکر عرض ایتدیکمز وجه ایله اساساً (روسو) دندر . مقاوله اجتماعیه مؤلفی ابتدای طبیعتده ، حال بوکه انسانلری معصوم ، مسعود عد ایتیوریز ! بو عصمت وسعادتی تلخ ایلدیکی ایچون مدنیتی مؤاخذه ایله‌یوریز ؟ ... ایشته (رانکه) بو دستورلری کوریبور ، آکلاییور فقط کاملاً قبول ایتمیور . فی الحقیقه تاریخ بوفلسفه‌یی تصدیق ایدیبور ، دیه‌یور . مثلا (هه غل) ترقیات تاریخیه‌یی ترقیات فکریه‌یه بر انعکاسی ، بر تمثالی حکمنده عد ایلدیکی حالده ، شو موضوع بوادعانك عکسنی اوزنایه قویبور . روش فکره تطابق ایلهسون دیه وقایع شوذلی تغییر ایتك مسلکنی مجروح بولیور ، اویله‌یا ، بالفرض (روسو) نك دوشونجه‌سی حالك اجتماعیه‌یه کوره حقائق شوذلی تضییق وتبدیل ایتمك جائزمیدر ؟ اوت فیلسوف اویله دوشونیور ، فکر او دوشونجه‌یی دها موافق سکت بولیور اما نه چاره وقایع اویله کدوان ایتمه‌مش ، ایتیور .

بحث تکرار ایدیبور اما بأس یوق ، بردرس دکل ، بر مصاحبه بوروتیوزز . شوفیلر ایله برابر (رانکه) تاریخنده ایچه فلسفه‌یه صاییور . اولا فیلسوفانه تعبیرات قوللانیور . تاریخك جوهر معنویسی تدقیق ایتلیدر . وقایعده ، شوذلاندن افکاری ، معنویاتك تأثیراتی کوزکیلیدر . هیچ بردولت بوقدرکه بوهویت معنویه‌یه ، بر فکر اخلاقی‌یه ، بر روحه مالك اولمش بولنامسون دیبور . حاصل بوندن اولکی بر مصاحبه صیره‌ده وصف ایله دیکمز آلمان مورخی (ایبور) آس

بورسه‌دن وقوعاته ، مادیاته صاریلدرق ، معنویاته ، افکاره هیچ اهمیت ویرمه‌مك ناصل جائز دکلسه فیلسوفلرك بلدیقی‌یی بونك عکسنه حرکت‌ده اویله‌جه روا دکل ... دیمك ایسته‌یور .

بکی ، (رانکه) بوفلسفه‌سنی تاریخدنه ناصل موقع تطبیقه وضع ایلیور ، ایشته بحثك بوقسمی شایان اهمیتدر . (رانکه) نك حیاتی اوچ دوره‌آیریلدقدی ، بوفلسفه‌نك تجلیاتی دور ثالثه‌ده شویله بولیورز : صفحهٔ بشریتده عقل وقلب نقطهٔ نظرندن پرچوق ترقیات معنویه حصوله کلیورکه شرائط واحوال موجوده‌دك یرینه قائم اولیور ... فقط قائم اولورکن بوزولیور . عظمتنی ، قوتنی غائب ایلهیور ... ایشته (هه‌غل) نك تقلبات فکریه حقندکی فلسفه‌سنی که بالاده بسط ایلهدك ، (رانکه) بوصورتله تاریخه تطبیق ایدیبور . فیلسوفك نظریاتی اعتباری ایدی . مورخلکك مادی اولیور . قائم‌یز مسئله‌یی تعمیق ایدیبور ، بوندن‌ده مقصدی : اولا اون سکزنجی عصرك افکار فلسفه‌سنك خالقندر ... چونکه بوفلسفه اختصاصك اهمیت تاریخیه‌سنی تقلیل ایلهیور ، انسانیتی بتون طوپدن نظر اعتباره آلیور .

ثانیاً بشریت ایچون ترقی‌یاتك دائمی فکری واریاك اوفکره اعتماددر ، چونکه بر چهت صحیح اولسه ، یعنی انسانیت برحد محسوس بر دائره‌ی معینه داخلنده مطلق کاله طوغری یورومش بولونسه ـ اون سکزنجی عصرك فیلسوفلریله دوردنجزده (اوکوست قونت) بویله صانیورلر ـ تاریخك بر ماکنه‌سی کبی حرکتی لازم کلیدی حال بوکه اویله دکل . ترقی‌یاتك دائمی فکری ایچون ایکی طرز تصور وار :

اولا : (بوسوئه) نك طرز تصوری‌که تقلبات بشریه ایچون برخربطهٔ ازلیه‌یك وجودینه اعتقاددر .

ثانیاً : (هه‌غل) کیکه‌رکه هردور بشریه‌ده بر قومه حصر اهمیت ایلهیور ... شمدی‌یه قدر اوچ دور کوستریور : برنجیسی : شرق دوری ، ایکنجیسی رومالر ویونان دوری ، اوچنجیسی جرمان دوری ... بوصورته اداوار انسانیتده ترقی‌یاتك تجلی ایلهیور .

(رانکه) بونصورلرك هرایکیسنده قبول ایتمه‌یور ، اکاکوره تاریخ بشریزه بی انها ، عاقبتی مجهول بر واقعهٔ حقیقیه ، بر (درام) عرض ایلهیور .

ادهم پرتو پاشانك (حیات) عنوانلی شعر مترجمی بونکری اوقوشار : کیدرز بویله جهل وغفلت ایله ، قعر کرداب موجه حسرت ایله ، کچی ایبات ، هله ، ایلك بو سیر مهمك حلی ... عقله تیسیر اولونامش بلی ، آدمه محیر وغفلت وجهل ، ایشته بریزك خطا ایچنده خطا ...

سوزلری بوفلسفه‌نك بر کوکلرك اتصالیدر .

مع مافیه (رانکه) یه کوره ترقی دائمی ، ترقی کلی یوق ایسه‌ده ترقی جزئی واردر . بالفرض علومك ، اختراعات ترقیاتی کبی بشریتك بوساحه‌سنده‌کی فیوضات ظاهردر .. فقط بشرك ساحه‌ده بویله‌دکل .

حاصلی (رانکه) تاریخنده ، بشریتده بر منظومهٔ غرا ، بر منظومهٔ عظیما کوریبور ، فقط بوناشاده اویله‌قیوده ، فرضیاته ، طنیاته بولنیورلر .

دورتجی علوم طبیعیه عالمی تاریخ طبیعیه‌نه بایلدیلر ، ناصل صرف حقائقه یاغلاه‌رق بوفصل علمه وسعت ویردیلر ، (رانکه) ده دائماً تاریخدنه بویله یاپیور ..

ایشته (رانکه) نك فلسفهٔ تاریخی دیلر دوندیکی قدر عرض ایلهدك .. مورخلك تاریخچه فلسفیاتی بویله‌در . شمدی تاریخ نقطهٔ نظرندن سیاسیاتی قالیور .. انی‌ده ناچار مقاله دیکره بیراقیورز ... بوعصرك آلمان مورخلری ایچنده (رانکه) قدر موفقیت کوستردن اولادی . مقالاتیزك برقاچی بویله برصاحب برمقاله‌ده مورخلك ترجمهٔ حالی ، تفصیلات مؤثره‌سیله کوردك ، بردیکرنده دستور تاریخیسنی واضحاً تدقیق ایلهدك ، بونده‌ده فلسفهٔ تاریخی اکلاتمق ایستهدك . اعتراف ایدرم بوصوك بحث اوریاری کی وضوح ایله تعیین ایلهمه‌دی .. فقط موضوع نه‌قدر درین ایدی ! . نه‌قدر تفصیلات ، تتبعاته محتاج ایدی ! دوشونیلیرسه بوقلم قاصرك شو خصوصه‌دکی نقائصی معذوردر کوزلیه .

هر حالده تفیصه‌لرك برابر قارئین کرام آلمانیاتك عصریزدکی عظمتنی تاریخچه‌سنه ، باخصوص بو قوه‌ی خائدن ملتجه ، دولتجه ، تمدن وتعالیجه استفاده‌سنه دائر کوچك برفکر ایندیلرلر ، ایشته عقاید حاجز کی دوردن تحریرلرك وظائفی بویله افکارك تعلماتك ممکنسزده انتشاریه واسطه اولمدن عبارتدر ، کمکه مسئلهیی ایستیلر اوزون اوزادی‌یه تدقیق وتتبعه قویو : لورلر ، صاغدن ، صولدن اوقورلر ، بحثی هردولاهیتیله قالاه‌یرق صوکرده بزه آکلاتیرلر . . . وظیفهٔ اصلیه‌یی ، خدمت اساسیه‌یی ایفا ایلدیلر ... بزکی کوچك بر دلالتدن ، جلب‌دقتدن عبارتدر .. اذکیای امته خزائن عرفانك بولنی اوزاقدن اوزاغه کوستر مکدر .

بوده بر ایشچی‌ایسه کوسه‌مکیز :

بومورخلری بتك ساده تاریخ یازمه‌سی خدمت ایچز . تاریخ اوقومه‌نمه‌یه یازار ، بکاقالیرسه بز شمدی‌یه قدر بو طلك ، بوطریق عرفانك اصول تحریریق بیله دیکمز کی اصول مطالعه‌سی‌ده ادراك ایدمه‌مدك .. ازمنهٔ متقدمه‌دن تاریخ متقدمسز بدأ ایله ادوار عتلنده ، قرون متعددن بکدرك زمانمز قدر قلمزی برسوری وقدم‌له طولدیریورز ، فقط اویله قاریشیق اویله فنا طولدیریورز که چوق کیمه‌دن ، اونیه‌ده برخوش صدا بیله قالمیور ... وقعه‌لر پریشان اولیور ، سنه‌لر قاریشیور . بتون بو معلومات قادین نه‌لرمزدن ایشتدیکمز : بو اوامش ، بربوقسمت دونیور . بتجون بویله اولدی ، ایمیتکه چوقمزاچوقدر دیه بویله‌اولدی ، اویله‌اولماسه‌دی شو ساحه‌لرده بوصنعه ساعیتلك تجلیاتی کوروردك . هیچ کوره‌مز . بوزز ... حال بوکه نچه نچه تاریخلر تدکیر ایدیلدیلر

تاریخلری کوزدن کچیردیلر ، بو یوله لایعد کوزوری دوکدیلر . .

شعرلرزه ، حکایه‌لریزه برکره مراجعت بیورز . لسون ، فیس تاریخدن نه‌درجه آز آز کوریلیر . . ناجی افندی مرحوم ، « اوجاغ نظر » له اطلاعات تاریخیه‌سنی کوستردکی ایبتدری ، نچه موفق اولدی . مادی ، چونکه چوجقجه وقصه‌لری وزنه صوقدندن باشقه مهارت ابراز ایلهمه‌مدی . . مملك الشوقه شعری بوایکی ادبای کرامزجه « شعر فی ه » دیبه رغبت فوق‌العاده‌یه مظهر اولدی ... بزجه تاریخ بویله وقعه‌لر ایلمکدن عبارتدر . (فریتسوف قولومب) آمریقانی کشف ابتدی ، قیصر شویله یاپدی ، آتیلا بویله یاپدی . . . کچی .. بروه‌لی مسائله شعراسنده اشعار فنیه وتاریخیه ناصل اولیور ؟ کورلیور . . رانکیز شاعری : (تیسون) : « چاك » دیبه برمنظومه انشاداید‌یور . فن وحکمتك بوشمرده بوصورته انحلاسه انسانحیران اولمه‌یرلر . برچاك صداسنی قوجه فیلسوف بشریتك ماضی ، آتیسیله تصویر ایدیبورده : بی محابا خلقه سویله‌نمز حقائق سویلیورلر .

بوتعالی‌یه مظهر اولق ایچون بزه خدمت ایدمه‌جك وسائطك بزی‌ده تاریخدر . . مطالعات تاریخیه‌مزه براهمیت مخصوصه ، روشن دیکر ویرمه‌یك ایچون ایسه بودولو مقالات قاراالامق مخابر حقیرکی ترقیات عثمانیه مشتاقلریمه محض دیندر . .

محکمهٔ جنایت ریاست علیه‌سندن :

طولاب درمسنده دیرمجلر طرفندن ایسه‌سنده ساکن کیمورق نام چوجقه فعل شنیع اجرا ایلدیکی ادعاسیله متهم اولوب مقدما یاقاکه قرقنجی ماده‌ٔ قانونیه موجبنجه بر سنه مدتله حبس ایدلسنه قرار ویرلش اولان طولاب درمسنده قبا جاده‌سنده بوقه‌لی‌یش تومرولی خانه‌ده ساکن مرانفوز چراغی سیاه صاچلی صاریجه قاملی الاکوزلی ازوون بوزلی تیریتلی اوتیجی اولو اغوب حقنده ویریلان حکم محکمهٔ تمییز جزا دائره‌سی علیه‌سندن نقض ایدیلدیکی اوراق دعوی محکمهٔ جنایته اعاده ایدلمی اوزرینه مرقوم علی‌الاصول جلبنامه یازدیلمی حالده قرار ایلدیکی جانب ضابطه‌دن بیان ایدلش اولمله مرقومه اصول محاکمات جزائیه قانونیك اوچیوز یتمش بریجی مادمسنه توفیقاً قانونه اطاعتله محکمه‌یه کلك اوزره تاریخ اعلاندن اعتباراً مقام ریاستدن عدداً اون کون مهل ویرلش اولمله مدت مذکوره ظرفنده محکمه‌یه کلمه‌کی تقدیرده قانونه اطاعت ایتمش نظریله یاقیله‌رق محاکمهٔ غیابیه‌سی بالاجرا حقوق مدنیه‌دن اسقاط واموالی حجز ایدیله ، کچی کی بولندیغی محلی بیلنلر دخی خبر ویرمکه وبالجمله ضابطهٔ عدلیه مأمورلرینك کندوسنی طوتمغه مجبور اولدقلری اعلان اولونور .

بورسه

غلطه بورسه‌سی

فی ۷ تموز سنه ۱۳۱۳ ساعت ۹ ½

بورسه‌یه رسما قبول اولنانلر لیرای عثمانی

پاره غروش		۳۲ ۱۳	باقی عثمانی سندانی
۳۸ ۲۳	(د) ترنجی	۳۲ ۰۳	« قوماسیاسام «
۱۰ ۲٤	(ث) «	۷ ۰۸	اعتبارعمومی «
سانتیم فرانق		٤ ۰۵	عثمانلی سیغوربطه
۰۰ ۰۰۰	روق سندانی		مسکوکات
۱۲ ۱۱۲	شرق قمندوفری	پاره غروش	
۰۰ ٤۰	تحویلات متازه	۱۰ ۰۳	بشك
۰۰ ۳۹۰	تحویلات عثمانیه	۳۵ ۹۷	مثالك
۰۰ ٤۳۸	کمرك تحویلاتی	۱۰ ۱۰۸	سیم مجیدیه
۰۰ ٤۹۵	تراموای تحویلاتی	۳۰ ۱۰۷	چارپك
۰۰ ۰۰۰	اناطولی تمندوفر	۲۳ ۱۰۳	« افسانی
۰۰ ٤۵۵	مجیدیم	۳۳ ۱۰۹	انکلیز التونی
ایستریلن		۱۰ ۸۷	فرانسز «
۰۰ ٦٦	(آ) ترنجی	۰۰ ۹۰	پول
۲۵ ۳۸	(ب) «	۰٦ ۵۱	قرمسین
		۵۷ ۸	قاریون قاشمی

اعلانات

قسطنطان پاشمی

طبیب وجراح

امراض نسائیه‌طبیب متخصصی اولوب یکی دوستمز بل صوقوللی وفرنکی خسته‌لقلری ایله‌اولدقدن محبت دیکرامراضی بلاوجع والاکمکل دائم تمش قواعد ایله قطعاً ومدت قلیله‌ده تداوی‌ایدر وبوخسته‌لقلرك ایجاب ایتدیردیکی عملیاتی دخی عین‌صورتله اجرا ایله مراجعت ایدهجك اولدیغی برنجی دنه‌ده‌ده اجرت آلیوب مجاناً معاینه‌ولازم کلن رجته‌یی اعطا ایدر .

بازار کوندن ماعدا هرکون وقت ظهردن صوکره الافرانسه ساعت بردن ساعت بشه قدرایلی اوغلنده قالاه‌ده کسب اختصاص ایتمش اولان موسی الیهانك اوغلنده قبرستان سوقاغنده اسکی دائره‌سی بابنده سرسنده ۵۷ نومرولی خانه‌ده آرباب مراجعتی قبول ایتمکده اولدیغی اعلان اولنور . ١٦—٢٠

صاتیلق عرصه

ایوب سلطانده قوری قواق محله‌سنده علی پاشا جاده‌سنده ۵٦ نومرولی خانه‌نك ۳٦۵ ذراع عرصه‌سی صاحبی طرفندن فروخت اولنجه‌ندن محله اولانلرك محله مذکور بقالیه مراجعت ایلمی اعلان اولنور .

آ آ ٤—٤

تکلرك جلوسی وفتوحاتی

اسمندن دخی اکلاشیلدیغی اوزره علوم وفنونك و مدنیت جهانك ترقیسی خصوصنده تکلرك سبق ایدن خدماتی و تکلردن بتشن اولانجه رجال و علمای عظامك استحصالیله دمده‌استعمال اولنور . بوایکی‌دوا اعصابیه بخش‌قوت ایلدیکندن ضعیف‌جوجقلر ایچون صولوق وقانسز کنج قیزلر ایچون نشو ونمایه یاردم ایدر . چابوق اعاده صحت ایدیه‌میلر سهولتله غایت ویردیرر . اختیارلرده متانت کتیرر . چوجقلر ایچون شروب صوجمدر ، اشبو ایکی‌دوا « بلهه‌نیه‌قیانیاسی » نك اعمالیدر فولالیلان قیانیانك قوبلیه یانلنه‌در .

پارسده (وویپین) سوقاغنده (۸) نومرولی وسائر اجزاخانه‌لرده بولنور . ...

دوقتور قره قوچ

بل صوقوقلغی وفرنکی طبیب خصوصی

(بل صوقوقلی) ، (شانقره) ، (فرنکی) (قامیش طارلقری) (اسراض جلدیه) وهمزوج (جهاز بولی) خسته‌لقلریه مبتلا اولوبده خسته‌لقلرندن هیچ برآز قالیه‌رق اوزنده شفایاب اولمق‌ایستیانلر پارس خسته خانه‌لرنده تجربه‌لی مکرراً اجرا اولنوب اك زیاده فائده‌لی بولنان اصول جدیده ایله تداویلری حذاقت صاحبنده جلمهٔ معروف بولنان دوقتور قره قوچ طرفندن اجرا اولنیقده‌در . آرزو ایدلر بلدیه ایله اغنامه اغا حامی زغاغنده ایکنجی ١٤ نومرولی خانه‌ده مراجعت ایده بیلورلر .

هه ایکی ٩—١٠

آسید کوراز بیوه‌ٔ ژنرالی

عمومی سیغورطه قومپانیه‌سی

١٨٣١ سنه‌ی تریتیده تأسیس ایدلمشدر

حریق — حیات — نقل اشیا ایچون سیغورطه معاملاتی اجرا ایدر . باشلیجه آجنتی‌سی غلطه‌ده قانطو خانده ایکی نومرولی دائره‌ده مقیم موسیو آلبر سرداردر . ١٠٤—٨٦

احمد جودت

اوجیوز اون اوچ سنه‌ی تموزیه مختوماً مقام جلیل عسکریی امر چاوشلرندن نوری افندی‌نامه اعطا ایدیلان کوشت وارزاق بوصه‌لری صایع اولمش اولدیغندن ظهورنده اعتبار اولنمامسی اعلان اولنور .

غایت مهم صاچ بویاسی اعلانی

بش دقیقه‌ده صاچ وصقالکزی سیاه وکستانه رنکه تحویل ایتك ایستریمیسکز ؟

درسعادتده محمود پاشا جاده‌سنده کورکلی خانی قارشو مصریه نومره ۱۳۱ نومرولی صوناخیان آرام افندینك دیبوژنوسنه مراجعت ایدلك که :

مذکور (استانبانه) صاچ بویاسی صوبی پارسده ترکیب اولنوب بوکونه‌دکین موجود صاچ صوبی بتك جلمسنه وقایت قبول ایتز درجه‌ده فائق وقیس و اصلا مضرلی اولدیغی کبی رونقلی و بیوشاقلق پیدا ایلدکندن ماعدا استعمالی غایت سهولتلی اولدیغی تجربه‌سندن اکلاشلندر .

برشیشه‌سی الی ماه مدتله استعماله کافیدر .

فیات معتدل

تقلیدلرندن صاقینق ایچون شیشه‌لك محفوظ بولندیغی قوطولرك اوزرنده موضوع امضایه ومارقه‌یه دقت بیورلسی ومذکور دیبوژنودن اوروپانك دیکر نوع صاچ صوبلری بولندیغی کبی موی‌الیه طرفندن دخی صورت مخصوصه‌ده صاقی‌ماضی یانی ایله اعمال اولنمش سیاه قرال آتیق قرال صاچ وراصدیق بویاری موجوددر . ٢٠—١

نامه محکوك اولان مهربنی تموزك بشنجی کونی معاش سرکیسیله برابر قیاده صایع ایلدیکمدن بومهر ایله هیچ کسنه‌یه سند ودینم اولادینی کبی صنایع اوتانان مهرایله سرکی‌نی هرکیم بولوب شهرامینلره تسلیم ایتمکه‌ده‌لر کتوروب تسلیم ایتدیکی حالده ممنون ایدیله‌جکی اعلان اولنور .

اداره مخصوصه ماکنستلرندن حاجی احمد

انکلیز نازده اجزاخانه‌سی

٤ ـ حمیدیه‌ده‌کی فابریقه‌نومره ـ ٤ ـ

بل صوقوقلغك دوای مکملی

مشاهیر اطبا واطبای سیار وتوزنجی دیرلر اجزاخانه‌ٔ عاجزانه‌ٔ جزاء انسان تجارب عدیده‌ٔ نتیجه‌ٔ اولمش اوزره سوق شهر ـ دفتر (اغزلوقه) لی زنجیر مخصوص وزره اعمال اولنان (آتی‌کلور) نام بر صوقوقلغی جلبدر شمال ایله بك چوق وزنات مکرر صوقوقلغی کزردیکی حالده بلیه بوکی دوره خصوصه‌ده فات دفعاتك خالص برلیقی بلی دلیلك بر صوقوقلغی بر شانه‌ده‌ده قالمیوب قدر قلیله‌ده تداوی‌ایدر وبوکی دوره‌ده‌کی اطبا‌نك تجربه‌لری بو خصوصده اتفاقاً اتحاده‌ده‌لر .

انکلیز اجزاخانه‌سی صاحبی

دوقتور دوبر

بوکدره‌ده اسکله باشنده‌کی غازینوده آمك

اشبو جمعه کوندن اعتباراً جمعه ایرتسی وبازار کونلری کوندوز ساعت ایکی بچقدن الی‌یه قدر ایکی ساعت استراحتدن صوکره تکرار کیچه‌یك ساعت بشنه قدر وپالکز جمعه ایرتسی کونی کوندوز ساعت طقوز بچقدن کیچه‌یك بشنه قدر مشهور کاتچه‌جی زمروق افندینك الی کشیدن مرکب ایچه ساز طاقمی اجرای آهنك ایده‌جکندن تشریفه رغبت بیوران ذوات کرام هروجهله ممنون قاله‌جقلری اعلان اولنور . ١ غازینو ـ ساتیری زاده پیلورپان

بکی باغچه قرینده‌ده ممارسوسان محله‌سنده جامعشریف زقاقنده واقع بکری نومرو ایله مرقم تخمیناً ایکیوز ذراع مقداری بر قطعه عرصه بوندن اقدم قسمت عسکریه محکمه‌سی معرفتیله‌ومنادی حافظ عثمان افندی یدیله مزایده اولنوب بر لیرای عثمانی بوز غروش حسابیله درت بك غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایتمکله زیاده‌یه شرایه طالب اولانلر ذوات تاریخ اعلاندن اعتباراً نهایت اون کرکون ظرفنده محکمه‌ٔ مذکوره‌یه مراجعت ایلمکی اعلان اولنور . ٢—٣

دوقتور جراح اوغلی یوردانا کی

امراض وروبه معاینه‌خانه‌سی

امین اوکی والده‌سلطان خان نومرو ٢

هرکون ساعت دوندن سکره قدر

فرنکی وبل صوقوقلغی ومثانه‌خسته‌لقلریله عمرای بولك غسل وتطهیری واخلاقیه‌لك تداوی علمیاتی تواجدا صوله توفیقاً تجارب عدیده‌سی سایه‌سنده‌یك از برمدت ظرفنده تداوی واجرا ایلمکایاً دفع وازاله ایتمکه‌ده بولنان مشهور دوقتور جراح اوغلی یوردانا کی امراض هرکون صاعت دوندن سکره . قدرکوری باشنده‌ده والده سلطان خانده‌ده اجرا اولنیقده‌در . آرزو ایدلر بلدیه ایله اغنامه اغا حامی زغاغنده ایکنجی ١٤ نومرولی خانه‌ده مراجعت ایده بیلورلر .

هه ایکی ٩—١٠

حدیدلی قینا قیتالی شراب ، شراب

QUINQINA FERRUGINEUX

پارس اجزاجیلرندن (غریمول) نك اختراعی

بوایکی دواقوت ویرمك خاصه‌سنه مالك اولدیغندن قدرده‌ده نساء ایچون ـ سیلان ابیض ، اعتیاد نهدیده انطباعیه‌لرلده ، تنفولیکده ، معده خوشلغنده ، ثدت مختصراً تراجع احوالی و محصول عرفان وفضیلتلری اولان آثار کزیده‌سی حاوی اولان بو اثر ترکلرك مدنیتنه و ارتقاده‌کی استعداد فوق العاده‌سنه دال اولان برباهندن بر برهان جلی تشکیل ایتدیکی ایچون اهمیت مخصوصه‌یی حائزدر .

ایشته (اقدام) بو اهمیته بناءً ارمغذکوری طبع ایدرك کتابخانهٔ اقدامك ١١ نجیسی اولق اوزره موقع انتشاره وضع ایتدی . فیاتی بر غروشدر .

دیون عمومیهٔ عثمانیه‌واردات مخصصه اداره‌سندن :

مدللو جزیره‌سك صیدیه رسومی سال حالدن اعتباراً درت سنه مدت وشرائط معلومه ایله بدی یوز بکری بیك غروشده طالبی اوزرنده اولوب فی ۹ تموز سنه ۳۱۳ تاریخندن اعتباراً یرنده خاتمنده احاله قطعیه‌سنك اجرایی مقرر اولدیغندن بدل مذکوردن زیاده‌یه طالب اولنلرك و بویله‌ده دها زیاده معلومات الق ایستیانلرك درسعادتده دیون عمومیهٔ عثمانیه اداره‌ٔ مرکزیه‌سنده صید وشکار شعبه‌سنه و مماللوده دیون عمومیه نظارتنه مراجعت ایلمکی ایچون اعلان اولنور .

اعلان رسمی

غلطه‌ده طوپخانه جاده‌سنده مقیم مفلس خفاف درویش اوغلی محمد افاتك ذمتنده‌کی الاجنبی الاولنرك قانوننامهٔ تجاریه‌نك ١٩٩ و ٢٠٠ مادمه‌سی احکامنه توفیقاً تاریخ اعلاندن یکری کون ظرفنده الاجنبیلرك برقطعه مفردات دفترلری سندات وتمسکاتی بالدات ویا بالواسطه محکمهٔ بحریه‌یه تقدیم ومطلوبانك تحقیقی ضمننده محکمهٔ تجارت بحریه‌سنك اعلامی اوطه‌ده اوطه‌ده تبلیغ اولنیشجی حالی کوندن اعتباراً اون طوقوزنجی جمعه ایرتسنه دکین ساعت طقوزده قدر تسویه‌سنه مبادرت اولمه‌جغی و مهلت مذکوره اثنا‌سنده اثبات وجود ایتمیان حقنده قانون مذکورك ٢١٠ نجی مادمه‌سی احکامنك موقع اجرایه قونیله‌جغی اعلان اولنور .

فی ۷ تموز سنه ۱۳۱۳ زوز قومیسر

درسعادت تجارت بحریه محکمه‌سندن درعهده‌ده کوچك عثمان افندی خانده ١٢ نومرولی اوطه‌ده‌مقیم قالانیان برادرلرك تاریخدن اعتباراً اعلان اطلاسنه ومصالح افلاسیه‌نك رؤیت وتسویه‌سی ضمننده اعضای محکمه‌دن جلال بکك زوز مدعوی وکیلی اوکیلدرنی اوحاشس باراوپان وضبط کتبه‌سندن کامل افندیلرك موقت سندیك تعیینلری ومماژره واشیای زائده‌ٔ بیتیه‌سنك تجمیریه واوراق دفترینك جلبنه ویوبلیه‌دکی قرارك موقعاً اجراسنه محکمهٔ تجارت بحریه‌یه قرار ویرلش اولدیغندن قانوننامهٔ تجاریه‌نك ١٧٠ نجی مادمه‌سی موجبنجه دائره‌ٔ تجاریه‌نك ١٧٠ نجی مادمه‌سی سنه‌سی تموزك ٢١ نجی پازارایرتسی کونی ساعت الی راده‌لرنده اصحاب مطلوبك محکمهٔ مذکوره‌یه اقامه‌سنه مخصوص اولان اوطه‌سنه کلمری‌زومی اعلان اولنور .

فی ۷ تموز سنه ۱۳۱۳ زوزقومیسر

خادم‌کوی طریق عسکریسنك ترقوس ناحیه‌سی جوارنده واقع اولوب احالهٔ انشا اولنه‌جق اولان وبدلکشی بوز التمش اوچ بیك درنیوز یکری الق غروشدن عبارت بولنان طریق تعمیلك مناقصه مدتی شهرحالك اون ایکنجی کونه قدر امتداد ایدوب اوچ کونده آتمق‌یه وضع اولنه‌جندن طالب اولنلرك شرائط احاله وانشائیه‌یی اوکرنمك وتنزیلات اجرا ایلك اوزره جنایله‌منخانی طریقی تومبیسونه ودرسعادتده تجارت ونافعه نظارت جلیله‌سنده طرق ومعابر اداره‌سنه مراجعت ایلمکی اعلان اولنور .

قزنال قضاسی بدایت محکمه‌سی باشکرلکی ایکین بوندن اقدم وفات ایدن سعید افندینك دیون مثبته‌سنه مقابل عهده‌سنده اولان قزنال قضاسی قراسندن مالتیه قریه‌سنده کائن مع مشتملات برقطعه اغیل بوندن اقدم‌لدی المزایده لیرای عثمانی یوزغروش اعتباریله بدی بیك غروشده طالبی عهده‌سنده تقرر ایدوب موقت قرار داده‌سی کشیده‌لندیغندن بدل مقرر مذکوره یوزده بش ضمنه طالب ولی سورمك استیانلر تاریخدن اوتوز بر کونه‌دکین قزنال محکمهٔ شرعیه‌سنه مراجعت ایلمکی اعلان اولنور .

المانیالی دوقتور شوارس

بل صوقوقلی فرنکی ودری علق طبیب خصوصیسی

طبیب موی الیهه اوروپا بلد دارالفنونلری ایله کبیر خسته‌خانه‌لرنده مدت مدیده اجرا ایلدیکی تطبیقات جدیده وتجارب عدیده و بهرسنه پارس وپاه برلین ولندره‌ده طب قونفرانسلرینه اجرا ایلدیکی زیارت سایه‌سنه بکی واسکی بل صوقوقلغی بك آز مدت ظرفنده وهیچ وجع حس ایتدیرمکسزن قطعیاً تداوی ایتدیکی کبی اك مدهش فرنکی علتی دخی کندیسنه مخصوص بکی براصول ایله‌اساساً تنقیه ایتمکده وجلد طلترینك هرنوعیی صورت ماهرانه‌ده تداوی ایلم